



Su Excelencia el Jefe del Estado, acompañado de su esposa, doña Carmen Polo de Franco, desciende por las escaleras del Palacio Provincial de San Sebastián una vez terminada la cena de gala que les fue ofrecida por la Diputación Provincial de Guipuzcoa

# EL CORREO GALLEGO

SANTIAGO DE COMPOSTELA  
Fundador: D.

IIIIII

Diario de la mañana.—Decano de La Coruña

IIIIII

EL FERROL DEL CAUDILLO  
General Franco, 152. Telef. 1389

Administración, 1427 y Dirección, 1827  
Teléfonos: Redacción, 1227.

Núm. 26.550

MARTES, 26 AGOSTO DE 1958

Fundado en el año 1.878

1'50 Pts

## El Generalísimo Franco visitó ayer la Feria de Muestras de Bilbao

### También visitó la factoría de Sefanitro y la central térmica de Burceña

### Antes había inaugurado oficialmente dos embalses en Alava Por la tarde, después de un acto celebrado en el Club Marítimo del Abra, embarcó en el "Azor"

### S. E. recibió constantes y entusiastas muestras de afecto y adhesión

**PASO DE S. E. POR VITORIA**  
VITORIA, 25.—S. E. el Jefe del Estado y séquito, pasó a primera hora de la mañana, sin detenerse, por esta ciudad, haciendo la travesía por la calle de Herrián, para pasar de la carretera de San Sebastián, de cuya capital prosiguió a la de Bilbao. El Caudillo fué objeto de cariñosa manifestaciones de adhesión

por parte del vecindario que advirtió su presencia en Vitoria. **INAUGURACION OFICIAL DE DOS PANTANOS**  
El objeto principal de este viaje es presidir la inauguración oficial de los embalses de Ullivarri-Gamboa y Villarreal de Urrutia.

conducción forzada, revestida de balastro y hormigón, también subterránea, hasta la central de Undurraga "Coñuri" más conocida oficialmente por la Central de Barazar, nombre del puerto de la carretera general Vitoria-Bilbao.

Actualmente hay instalados dos grupos turbina-alternador de 43 mil kilovatios cada uno, estando previsto el montaje de otros dos iguales, lo que dará una potencia instalada de 172.000 kilovatios.

La otra fase, se refiere a la construcción de un nuevo embalse sobre el río Bayas, con una conducción al de Urrutia, aumentando así aproximadamente en un 50 por 100 las reservas de agua de los dos embalses actuales.

## Viaje del general DE GAULLE por las posesiones africanas francesas

### Ofreció una recepción a las autoridades en Abiyán (Costa de Marfil)

**ABIDJAN, 25.**— Procedente de Brazzaville, el jefe del Gobierno francés, general De Gaulle, ha llegado a Abidjan. En el aeropuerto, millares de africanos le esperaban con grandes letreros en los que se leía "Sí a la Constitución". Entre las personas que le dieron la bienvenida figuraban los jefes de tribus con su típica indumentaria.—Efe.

**DE GAULLE, ACLAMADO EN ABIYAN**  
ABIYAN (Costa de Marfil, África Occidental Francesa), 25.—Cuarenta mil personas, entre ellas reyes, príncipes y jefes de 61 tribus, aclamaron al general De Gaulle en esta ciudad.

El Presidente del Consejo de Ministros de Francia pronunció en el Estadio un discurso, en el que señaló que la comunidad francesa es ya un hecho, pero que cualquier territorio de ella tiene derecho a votar negativamente en el referéndum del día 28 de septiembre e indicar con ello que quiere seguir su propio camino. De Gaulle expresó el convencimiento de que la respuesta de la Costa de Oro será favorable a Francia, es decir, dijo, a los intereses de la propia Costa de Oro.—Efe.

**DE GAULLE LLEGO A CONAKRY, EN EL AFRICA OCCIDENTAL FRANCESA**  
CONAKRY (África Occidental Francesa), 25.—El jefe del Gobierno francés, general Charles de Gaulle, ha llegado por vía aérea a esta ciudad, capital de la Guinea Francesa, procedente de Abidjan, capital de la Costa del Marfil.

### Cupón de ciegos

En el sorteo celebrado ayer, resultó premiado el número 136.

iran ceses "anticolonialistas" que boicoteen el referéndum del día 28 de septiembre sobre la nueva Constitución. En unas octavillas en ese sentido, distribuidas en Pa-

## China roja cederá a Rusia la nueva República del Kasasankan

### A cambio de mayor ayuda militar

## Choque de trenes en Inglaterra

### Cinco muertos

**EASTBORNE (Inglaterra), 25.**— Dos trenes de pasajeros han chocado cerca de esta ciudad pero, afortunadamente, se han registrado pocas víctimas. Un portavoz de la Policía anuncia que un pasajero resultó muerto y otros 13 heridos, uno de ellos grave.

**EASTBORNE (Inglaterra), 25.**— Finalmente, son cinco los muertos en el choque de trenes registrado en esta estación, Efe.

**CUATRO MUERTOS AL ESTALLAR UN CAMION CON EXPLOSIVOS**  
MONSELICE (Italia), 25.— Un camión cargado con explosivos ha estallado frente al hospital de esta ciudad. Los primeros informes dan cuenta de que han muerto cuatro personas. El camión se encontraba de paso por esta ciudad, cuando volcó e hizo explosión.—Efe.

ris, se dice que el referéndum no tendrá valor alguno, pues "su falta de honradez se desprende claramente de los métodos utilizados en la confección del censo electoral". Efe.

El embalse de Urrutia tiene una capacidad de 148 millones de metros cúbicos. Su extensión es de 1.700 hectáreas y los pueblos que ha inundado son Landa, Mendizábal, Azua, Zuazo y Gamboa de Orenán.

**TAIPEH, 24.**— Una nueva nación, de invención soviética, y que se denomina "república del Kasasankan", ha sido creada bajo el patrocinio ruso en el Sinkiang Noroccidental, según informa la Agencia Central China de noticias.

La información difundida por la citada agencia anuncia que la república, "diez veces mayor que Formosa", ha estado dominada por los usos desde su reciente creación.

La Agencia Central China añade que la creación es el primer paso del régimen de Pekín para ceder esa parte de su territorio a Rusia a cambio de más ayuda militar.

La noticia no especifica los límites de la nueva "república", pero dice que comprende los importantes distritos de Ili, Anchan y Chungchak. Según la citada agencia, su población asciende a un millón ochocientos mil personas, de la que la mitad son rusos.—Efe.

## El Embajador de España en Roma llegó a Madrid

**BARAJAS, 25.**— Procedente de Roma, llegó el embajador de España en Italia, don Emilio de Navasquiés.

**EL DE BOLIVIA**  
En el mismo avión y, también de Roma, llegó el embajador de España en Bolivia, don Miguel Sánchez Llano.—Cifra.

**DOMINGO ORTEGA, EN FRANCA RECUPERACION**  
REINOSA (Santander), 25.— El ex-matador de toros, Domingo Ortega, pasa unos días de descanso en el inmediato pueblecito de Salces, en la finca del doctor Jiménez Díaz, que le atendió en la grave enfermedad sufrida recientemente y de la que se encuentra ya restablecido y en periodo de franca recuperación.—Cifra.

## Españoles en la "Expo" de Bruselas

Durante su recorrido por el Pabellón de España en la Exposición Internacional de Bruselas, el cardenal Arriba y Castro, arzobispo de Tarragona, acompañado del embajador español, conde de Casa Miranda, se detiene a conversar con estas muchachas españolas que, ataviadas a la típica y barroca usanza charra, ponen una alegre ventana pintoresca por la que pueden asomarse a nuestra Patria los visitantes de la "Expo"



ESPAÑOLES EN BRUSELAS. — Durante su recorrido por el Pabellón de España en la Exposición Internacional de Bruselas, el cardenal Arriba y Castro, arzobispo de Tarragona, acompañado del embajador español, conde de Casa Miranda, se detiene a conversar con estas muchachas españolas que, ataviadas a la típica y barroca usanza charra, ponen una alegre ventana pintoresca por la que pueden asomarse a nuestra Patria los visitantes de la "Expo"

El primero en llegar a Vitoria fué el ministro de la Gobernación, señor Alonso Vega, que fué cumplimentado en el límite de la provincia por el gobernador civil, señor Rueda.—Cifra.

**S. E. ACOGIDO CON GRAN ENTUSIASMO EN VITORIA**

**VITORIA, 25.**— Al llegar el Caudillo a Vitoria fué objeto de una cariñosa acogida, no obstante no detenerse en la ciudad. Se desvió la ruta oficial que conduce al pantano que habría de ser bendecido, con el fin de que S. E. el Jefe del Estado pudiera apreciar a su paso, en marcha moderada, la zona industrial que se está creando en Vitoria, en las afueras, donde van a instalarse, de momento, 64 nuevas industrias.

**EN EL EMBALSE DE ULLIVARRI**

A las más menas cuartel llegó al embalse de Ullivarri-Gamboa el ministro de Industria, señor Planell, siendo saludado por el jefe de la Gobernación, señor Alonso Vega, que esperaba la llegada del Generalísimo, así como también por todas las autoridades.

S. E. el Jefe del Estado llegó al mirador del pantano citado, a las once menos cinco. Al descender del coche fué cumplimentado por las autoridades y personalidades.

Además de los ministros, se encontraban en aquel punto el subsecretario general de la Región, señor Oliver Rubio, jefe de la Sección Aérea Pirenaica, teniente general Lacalle, director de Obras Hidráulicas, señor Briones, director general de Industria, señor García Usano, delegado del Gobierno en la "Campesina", señor Izquierdo, jefe de Obras Públicas de Alava y Navarra, señor Cabases, jefe de la Sección de la Construcción del Ebro, señor Petit, ingeniero de la División Hidroeléctrica del Norte, señor Caballero de Rodas, secretario técnico del Ministerio de Obras Públicas, señor Carral, los Consejeros de Administración de A. H. de Vizcaya y su filial Aguas y Saltos del Zadorra, con su presidente don Tomás de Churruarín y Montes de Triano, respectivamente, y de las autoridades provinciales de Alava, los ayuntamientos de Vitoria, Arzaviza y Ullivarri, con sus juntas administrativas y gran cantidad de público de los pueblos de aquel sector alavés, que, no obstante hallarse algo distantes, hicieron acto de presencia para tributar al Generalísimo un recibimiento muy afectuoso.

Una sección del Cuerpo de Misiones de Alava rindió honores al Generalísimo, mientras la banda de chistraleros de la Diputación Provincial interpretaba el "Agor Jaurak".

**BENDICION DEL FANTANO**

El prelado de la diócesis, doctor Peraltá, revestido con los ornamentos pontificales, procedió a la bendición del pantano de Ullivarri-Gamboa. El Caudillo permaneció en aquel lugar cerca de un cuarto de hora, escuchando amplios detalles que le fueron dados a conocer por el asesor director técnico de las obras, señor Del Aguilá, el Marqués de Triano y



# La ciudad ayer

## Los festivales del Ayuntamiento

La atención de nuestro público, del que asiste a representaciones teatrales y de aquel otro que muy de pasadas en viernes lo hace, está concentrada en los festivales que organiza la Comisión de Cultura y Arte del Ayuntamiento. Bien es verdad que de cuatro sesiones en los dos años precedentes, sostenidas por el brazo de la comisión de fiestas, hemos pasado a dos; pero las dos — "La Celestina" y "Enrique IV" — poseen suficiente dosis de calidad artística, para que la masa, que no sólo la minoría fiel, se vaya a las taquillas del Jofre en busca de las localidades para

las funciones de tarde o noche.

De "La Celestina" es figura estelar doña Irene López Heredia. Estreno en Madrid, en el Eslava, esta adaptación de Tomás Borrás, que hoy nos trae después de recorrer con ella en triunfo España entera, José Tamayo. Mucho se ha escrito de la obra de Rojas, para que el cronista, atento, nada más, que a traer a su sección un resumen de la jornada, caiga en la tentación de hacerlo. Y por cumplir con el propósito dicho, cambia de tema y retrocede unas horas.

En las del domingo — abierto a un sol tímido, casi triste — y en las primeras, mucha gente abandonó la ciudad. No sabe uno a qué achacar este afán excursionista de los ferrolanos. Mas pocas ciudades habrá por el mundo de Dios, que sientan, como la nuestra, la llamada peregrina. Hubo viajes a las playas, a los pines próximos, a un pueblecillo lejano donde una agencia de viajes puso término a un bien estudiado plan excursionista. Hubo, en fin para todos los gustos. Pero ya el verano no encandila con la misma fuerza que hace unas semanas, los afanes viajeros de nuestros convecinos. Porque muchos optaron por el cine, y al filo de la una, la calle Real estaba como en otoño, con su noria humana, dando vueltas y mas vueltas, a esa hora en que el aperitivo es una tentación.

Y como muchos cayeron en ella y se fueron a los bares a reacar en el dulce y levísimo pecado, allí, como no!, vino todo lo que se hablaba a parar en lo del Racing, y en eso de que si el Deportivo o el Celta o la Federación Gallega, son los culpables del partido en la capital que coincide con el nuestro del día de Amboage. Por último, y esto ya era la noche, llegó la noticia de que el Oviado — uno de nuestros protagonistas — le ganó humilmente al Celta, otro de los que lucharan en La Coruña. Y esto consoló a nuestros aficionados. Porque piensan con cierta lógica, que "nuestro" Oviado es mejor que el Celta "de allá". Una razón que añadir a las que pesan a favor del "Concepción Arenal".

INTERINO

### Pañería fina caballero

Sea el gran surtido en

Las Pañerías Sagasta, 21 FERROL

### SELLOS PARA COLECCIONES

Inmenso surtido. — Álbumes. Series completas. — Sellos sueltos. Librería EL CORREO GALLEGO FERROL

### Fernando SOLER

### Pedro INFANTE

### Angel INFANTE

en la película más divertida del cine mejicano

## AL SON DE LAS GUITARRAS

Las más bellas canciones magistralmente cantadas a dúo por

Pedro y Angel INFANTES

juntos por primera vez. Un film ameno y entretenido

a PRECIOS REDUCIDOS de 5 PESETAS

BUTACA en todas las funciones.

### MANANA - ESTRENO

en el Cine

## AVENIDA

(Tolerada menores)

# FERROL AL DIA

## Una suscripción en favor de las Hermanitas de los Pobres

### Veda de la langosta y bogavante

Está abierta una suscripción para favorecer a las Hermanitas de los Pobres. Han perdido el caballo de arrastre del carrito de pedir, y varias cabezas de ganado de cerda, y las pobres, tienen que repoblarlos. Las Hermanitas son verdaderas hormigas del Señor, y viven exclusivamente de lo que piden, de lo que buenamente les dan. Tienen bastante más del centenar de ancianos de uno y otro sexo a su cargo, y, naturalmente, piden para ellos.

Acuden las Hermanitas a nosotros para que las ayudemos con nuestra petición y la publicación de esta gran necesidad que sienten. Aquí estamos, y sabemos, además, que a las Hermanitas no se les niega nada. Allí están, en el Asilo, los pobres ancianos que unen su petición a la de las Hermanitas. Estos pobres viejos, sin familia, sin una mano protectora en los últimos años de su vida, viven gracias a las beneméritas Hermanitas que se han abrazado a la gloriosa Cruz que llevan con tanta alegría para cuidar de los ancianos abandonados.

La lista de donativos es corta, cortísima, por lo menos, hasta ahora. Y da pena el ver que no hay amor para los pobres, que las manos no se muestran dadivosas. Más de ochenta mil almas tiene Ferrol, y hasta ahora,

la suscripción para las Hermanitas, está en ciento cincuenta pesetas.

### COMANDANCIA DE MARINA

Don José Luis Pérez Cela, capitán de fragata del Cuerpo General de la Armada, comandante militar de Marina, de la provincia marítima de El Ferrol del Caudillo.

Hago saber: Que desde el primero de septiembre del presente año hasta el 31 de marzo del próximo año 1959 estarán en veda las especies siguientes: Langosta y bogavante.

Lo que se pone en conocimiento de pescadores, consumidores, transportistas y bares, advirtiéndoles que los infractores de dicha veda, serán sancionados con arreglo a la O. M. de 18-12-50 (Boletín Oficial, número 358). — El Ferrol del Caudillo, 25 de agosto de 1958.

### Trincheras - Gabardinas

Solamente calidad

Las Pañerías Sagasta, 21 FERROL

### CLASES PASIVAS

Los perceptores de Clases Pasivas que tengan consignados sus haberes en la Depositaria Especial de Hacienda, pueden hacer los correspondientes al mes de la fecha, así como la ayuda e indemnización familiar, por orden de días y nóminas que se detallan a continuación y horas de diez a doce:

Día 1 de septiembre. — Montepío Militar, Montepío Civil y Jubilados.

Día 2 de septiembre. — Retirados de Guerra y retirados de Marina.

Día 3 de septiembre. — Todos las nóminas en general. — El Ferrol del Caudillo, 23 de agosto de 1958. — El Depositario.

### Cortes traje caballero

Calidades primera Inmenso surtido

Las Pañerías Sagasta, 21 FERROL

### ¿Quiere reir dos horas seguidas...?

VEA LO MAS COMICO, LO MAS ATREVIDO, LO MAS ORIGINAL, LO MAS HILARANTE, LO MAS INVOLVIDABLE QUE HA REALIZADO

### ALDO FABRICI

## QUE FAMILIA

ESTRENO, HOY EN EL

## CAPITOL

Se ruega al público se abstenga de reir estridentemente pues de no hacerlo serán ininteligibles los diálogos de la película.

Funciones: A las 6 - 8 y 11 (Mayores)

Complemento: IMAGENES

## Comisión de Cultura del Excmo. Ayuntamiento de El Ferrol del Caudillo

### Festivales al aire libre

## TEATRO JOFRE

Compañía Lope de Vega

MARTES, DIA 26

## LA CELESTINA

De FERNANDO DE ROJAS

Con ASUNCION SANCHO y CARLOS LEMOS. Y la colaboración extraordinaria de IRENE LOPEZ HEREDIA

Director: JOSE TAMAYO

FUNCIONES: 7:45 TARDE y 11 NOCHE

MIÉRCOLES, DIA 27

## ENRIQUE IV

De PIRANDELLO

Con CARLOS LEMOS, JOSE BRUGUERA, JOSE SANCHO y la colaboración extraordinaria de IRENE LOPEZ HEREDIA

FUNCIONES: 7:45 TARDE y 11 NOCHE

# Limosna de Amboage

El día 23 como estaba anunciado, se celebró el cortejo de la limosna establecida por la Fundación de Ramón Pla (Marques de Amboage) asistiendo el Sr. presidente y los señores vocales dando fe del acto el secretario-contador de la misma.

Verificado el sorteo resultaron favorecidos los cien pobres que a continuación se citan.

Número de orden y nombres

- 1 Petronila García Díaz
- 2 Magdalena Lago Villarejo
- 3 Flora Gudi Mesa
- 4 María Vilachá Soto
- 5 Tomás Romero Rodríguez
- 6 Josefa Vidal Otero
- 7 María Cabanas Silver
- 8 Purificación Rico Porto
- 9 Manuel Villar Prieto
- 10 Josefa Vila Romero
- 11 Angela Pdez. Rodríguez
- 12 Adela Martínez Rodríguez
- 13 María Botana Sánchez
- 14 Estrella Amor Fornos
- 15 Paulina Díaz Fraguela
- 16 Hermelinda Gómez Fdez.
- 17 Nicolás Fernández Ramos
- 18 María Dopic Freire
- 19 Mercedes Díaz Vinas
- 20 Carolina García Gabeiras
- 21 Rosario Couce Fornos
- 22 Amparo Pérez López
- 23 Dolores Pita Montero
- 24 Isolina Doce Iglesias
- 25 Manuel Gómez González
- 26 Carmen Alvarez Ares
- 27 María Vicenta Novo Gato
- 28 María Carmen Sar Pena
- 29 Remedios Lozano Ramos
- 30 Carmen Sánchez Dopic
- 31 Rosario Rodríguez Sueiras
- 32 María Lora Díaz
- 33 Carmen Doce Iglesias
- 34 Rosa Berto Prieto
- 35 Purificación Bouza C.
- 36 María Rodríguez Suelvas
- 37 Secundina Santalla Campos
- 38 Pastora García Pita
- 39 María Juana Cabelo Castro
- 40 María Tojeiro Rodríguez
- 41 Cipriana Agrads López
- 42 María Andrea Tojeiro López
- 43 Josefa Codesido Novat
- 44 Modesta Fernández López
- 45 Aurora Rivera Ulloa
- 46 Carmen Gil Salas
- 47 Concepción Naveiras Freire
- 48 Rosendo Gregorio Sánchez
- 49 Amparo Pérez López
- 50 Manuel García Lores
- 51 Dolores Gómez Piñeiro
- 52 Erundina Luaces López
- 53 Babina Freireiro Pérez
- 54 Dolores Prieto Miragaya
- 55 Flora Fernández González
- 56 María Castro Barral
- 57 Carmen Lago Rodríguez
- 58 Dolores Vila Leira
- 59 Pedro Sanemeterio Seijas
- 60 Concepción Silveira Prado
- 61 Amalia Piñón Doce
- 62 Ana Bello Pena
- 63 María Peseña Cristal
- 64 Purificación Fernández Hermida
- 65 María Ferreira Real
- 66 Antonio Pouso Peña
- 67 Josefa Díaz Montero
- 68 María Santalla Becero
- 69 María Peña Hermida
- 70 Josefa Gómez Ramil
- 71 María Antonia Santamarina
- 72 Juana Tenreiro Tojeiro
- 73 Antonia Candal Corral
- 74 Josefa Martínez Santalla
- 75 Aurora Rivas Leira
- 76 Mercedes Sánchez Santiago
- 77 Josefa González Ferreira
- 78 Josefa Gil Tembrás
- 79 María Anselos Becero
- 80 Manuela Díaz Diz
- 81 Adela Pérez Corral
- 82 Matilde Picos Morales
- 83 Francisco Tojeiro Bello
- 84 Juana Reigosa Rivera
- 85 Manuela Fraga Caezaza
- 86 María Calvo Pouso
- 87 Nicolasa Veiga Meljato
- 88 María Carmen Arba Grañeras
- 89 Manuela Fraga Dopic

- 90 Manuela Abete Caeiro
- 91 Genoveva Montero Soto
- 92 José Fernández Hermida
- 93 Carmen Lobo Cabanas
- 94 Antonio Alonso Roibal
- 95 Fortuna Coira Rivera
- 96 Carmen Servia Segade
- 97 Manuela Amado Simón
- 98 Antonio Vizoso Dozal
- 99 Rosa Martínez Carrodesguas
- 100 Sara López Teijeiro

Los agradecidos con esta limosna pasarán a recoger la consuntiva en la Secretaría de la Fundación el día 29 del corriente de 4 a 6 de la tarde, donde justificaran su personalidad con el carnet de Beneficiaria Municipal o documento similar, para, con dicha consuntiva, percibir las 50 pesetas, cada uno de los cien pobres favorecidos en el sorteo en la Sala de Justas, de esta Fundación a las 12 de la mañana de día de San Ramón 31 del actual, después de asistir a la Misa que en sufragio del Excmo. Sr. Marques de Amboage se celebrará dicho día 31 a las once de la mañana en la Iglesia de San Julián. El Ferrol del Caudillo, 23 de agosto de 1958.

### ESPECTACULOS

AVENIDA: "Ali Babá y los 40 ladrones" — 3. Mayores. CALLAO: "Quo Vadis" — 2. Jóvenes. JOFRE: "La Celestina" — Carecemos de censura. CAPITOL: "Que familia" — Carecemos de censura. RENA: "Coraza negra" — 2. Jóvenes. MADRID - PARIS: "Dos tipos de cuidado" — 3. R. Mayores, con repeto. CINEMA: "Sexto continente" — 1. Todos.

## AVENIDA HOY

5:15 - 7:45 - 10:45 POR ÚLTIMA VEZ

La divertidísima producción en EASTMANCOLOR

## Ali-Babá y los 40 ladrones

(Tolerada menores)

La mejor interpretación de FERNANDEL. Complemento: RESIDENCIAS Y AMBULATORIOS

## Callao HOY

ATENCIÓN AL HORARIO!! 4:30 - 8:11

ULTIMAS EXHIBICIONES

## QUO VADIS

(Apta para todos los públicos)

ROBERT TAYLOR, DEBORAH KERR, LEO GENN, PETER USTINOV

Completa el programa: IMAGENES 680

## JOFRE HOY

Festivales al aire libre

COMPANIA DE LOPE DE VEGA

## LA CELESTINA

Con

ASUNCION SANCHO y CARLOS LEMOS

y la colaboración extraordinaria de IRENE LOPEZ HEREDIA

(Para mayores)

## CAPITOL

TEL. 1474 - 1464

HOY

ESTRENO

190 minutos de continua carcajada

## QUE FAMILIA

COM

ALDO FABRICI

Y

PEPINO DE FILIPPO

Funciones a las 6 - 8 y 11

(Mayores)

## AVENIDA

HOY

MARTES ECONOMICO A las 6 - 8 y 11 BUTACA 2,50 PESETAS

## Coraza negra

(CinemaScope-Technicolor) Las más extraordinarias aventuras caballerescas en la Inglaterra de Enrique IV

Con TONY CURTIS y JANET LEIGH

Complemento: IMAGENES

(Tolerada)

## Madrid-Paris

HOY

MARTES FEMINA

BUTACA 2 PESETAS A las 4 - 6 - 8 y 11

## Dos tipos de cuidado

Melancholía y canciones de tipismo azteca, interpretadas por los malogrados

JORGE NEGRETTE y PEDRO INFANTE

Complemento: IMAGENES

(Mayores)

## Manana: LOCA POR LOS HOMBRES

## Cinema

HOY

A las 4 - 6 - 8 y 11

Un mundo de belleza impresionante, auténtico y real ante el espectador

## Sexto continente

La mayor empresa cinematográfica llevada a cabo por

RAYMOND

y

ENZA BUCHER

Campeones del mundo

EXITO DE MAGNITUD

(Menores)



# Intento comunista de invasión de la isla de Tungting, rechazado por la Marina de la China nacionalista

## Fueron bombardeadas intensamente las islas QUEMOY

### Batalla naval entre los estrechos de Formosa

TAIPEH, 24.— Buques de guerra nacionalistas comunistas han librado una de las batallas navales más largas de los cuatro años de tensión entre los estrechos de Formosa. Buques rojos atacaron a barcos nacionalistas al sur de Quemoy y la batalla continúa después de cinco horas y cinco minutos de haber empezado.

Las hostilidades navales se iniciaron poco después del bombardeo de Quemoy por ocho aviones comunistas y por la artillería costera china. No se conocen detalles de la batalla naval. El Ministerio de Defensa se ha limitado a informar que los barcos comunistas iniciaron el fuego, pero que los nacionalistas contestaron inmediatamente.

Entretanto, los observadores políticos y diplomáticos manifiestan que la China nacionalista realizará probablemente "incursiones aéreas de represalias en el continente chino". Señalan que los portavoces militares utilizan repetidamente la palabra "provocativo" para describir todos los ataques de aviones y artillería comunistas. —Efe.

#### PRIMER ATAQUE AEREO DESDE 1955 CONTRA LAS ISLAS

TAIPEH, 24.— Aviones comunistas y artillería costera de la China roja han bombardeado esta tarde las islas de Quemoy y tres minutos, según anuncia el Ministerio de Defensa Nacional.

Es el primer ataque aéreo que se registra contra las islas desde que en 1955 los nacionalistas se vieron obligados a entregar las islas de Taicheng.

Una fuente militar norteamericana ha confirmado la noticia del bombardeo. No se conocen todavía el número de bajas.

Un portavoz militar norteamericano ha negado que se esté procediendo a la evacuación de 21 oficiales norteamericanos de Quemoy.—Efe.

#### NUOVO BOMBARDEO ARTILLERÍA DE LAS ISLAS DE QUEMOY

TAIPEH, 24.— Un comunicado del Ministerio de Defensa Nacional informa que la Artillería de la China comunista comenzó a disparar de nuevo contra las islas de Quemoy a las seis y cuarto de la mañana y que el bombardeo "todavía continúa".—Efe.

#### CONCENTRACION COMUNISTA

WASHINGTON, 24.—La China comunista ha concentrado un Ejército de docientos mil hombres en un sitio "especialmente idóneo para lanzar una invasión contra la isla de Quemoy, informa" los servicios de espionaje de la China nacionalista.

En el mismo lugar se hallan también concentradas 300 unidades de las fuerzas aéreas comunistas en su inmensa mayoría MIG-15 y MIG-17 y los bombarderos IL-28, todos ellos de fabricación rusa. Los aviones se hallan distribuidos en las cinco bases próximas a Fuchou, Diechei, Luanchiao, Lunchi y Chaijui.

Los nacionalistas chinos calculan en unos 325.000 hombres el potencial comunista del Estrecho de Formosa.—Efe.

#### LAS BAJAS

TAIPEH, 24.— La artillería de la China comunista bombardeó anoche duramente las islas nacionalistas de Quemoy, según informa Loy el Ministerio de Defensa Nacional de Táipei.

Un comunicado oficial dijo que más de 200 hombres entre oficiales y soldados resultaron muertos o heridos. Las bajas civiles ascienden a once muertos y diecisiete heridos.

Esta mañana, la artillería roja disparó 54 granadas contra la isla de Tatan.—Efe.

#### ATAQUES AMENAZADORES PARA LA PAZ DE EXTREMO ORIENTE

WASHINGTON, 24.— El secretario de Estado, Francis O. Wilcox, ha declarado que los ataques realizados por los comunistas chinos contra las islas nacionalistas de Quemoy y Matsu son más amenazadores para la paz en el Extremo Oriente que las anteriores acciones comunistas.

En un comunicado, Wilcox, que desempeña el cargo de secretario de Estado adjunto para Asuntos Internacionales, expresó sus dudas de que los chinos rojos intentaran apoderarse por la fuerza de las islas del Estrecho de Formosa.—Efe.

#### HACIA LA "PROTECCION NORTEAMERICANA" DE QUEMOY Y MATSU

WASHINGTON, 24.— Los funcionarios norteamericanos están estudiando una posible extensión de los compromisos estadounidenses sobre la defensa de la China nacionalista, en el caso de un ataque comunista.

Fuentes informadas dicen que se podría llegar a una decisión por la que se colocara a las islas de Matsu y Quemoy bajo "protección norteamericana". —Efe.

#### REUNION DE FUNCIONARIOS JAPONESES DE DEFENSA

TOKIO, 24.— Se ha convocado una reunión de los funcionarios japoneses de Defensa, con el fin de discutir el bombardeo masivo realizado hoy por los comunistas chinos contra las islas nacionalistas de Quemoy.

Se cree que los citados funcionarios preparan un informe sobre la situación en Formosa que será sometido a la Comisión conjunta norteamericano-japonesa de seguridad.

Los funcionarios nipones expresan su preocupación por la situación actual, que califican de "grave".—Efe.

#### DETENCION DE SEIS MARIÑOS NACIONALISTAS

LONDRES, 24.— Las autoridades comunistas chinas han detenido arbitrariamente a seis marineros de la China nacionalista, embarcados a bordo de buques con bandera británica, a quienes acusan de ser espías del régimen de Formosa, según radio Pekín.

Los barcos tienen matrícula de Hong Kong y pertenecen a la compañía naviera Chun Cheong. Las detenciones fueron practicadas en Suatow y Uham-poo.—Efe.

#### NO HUBO VICTIMAS EN MATSU

TAIPEH, 24.— El Ministerio de Defensa Nacional de Táipei informa que no ha habido que lamentar bajas en los últimos ataques aéreos, navales y artilleros lanzados por los comunistas contra la isla de Matsu.—Efe.

#### CUATRO ESCUADRILLAS

TAIPEH, 24.— Cuatro escuadrillas de aviones comunistas penetraron en la zona de Matsu, entre las cuatro y seis y media de la madrugada, de Loy, según informa el Ministerio de Defensa.

No se estableció combate alguno. El tipo de aviones comunistas no fue identificado aunque se supona se trata de cazas a reacción "Mig-17" de construcción soviética.—Efe.

#### APRECIACION DE DULLES

TAIPEH, 24.— El ministro de Asuntos Exteriores de la China nacionalista S. K. Huang ha declarado que el secretario norteamericano de Estado Dulles, "realizó una correcta apreciación de la independencia entre Formosa y las islas de los estrechos" en su declaración de ayer sobre el bombardeo de Quemoy. Huang advirtió que "cualquier intento de los comunistas chinos de apoderarse de estas islas tendrá que enfrentarse con la determinación de las naciones libres a resistir la agresión roja".—Efe.

#### INTENTO DE INVASION, RECHAZADO

TAIPEH, 25. (Urgente).— La Marina de Guerra de la

#### ORDENES A LA SEPTIMA FLOTA

WASHINGTON, 25.— La Séptima Flota norteamericana ha recibido órdenes de adoptar "medidas normales de precaución y defensivas" como resultado de la creciente actividad comunista en torno a las islas del grupo de Quemoy, según anuncia el Departamento estadounidense de Defensa.

#### RADIO PEKIN INFORMA

TOKIO, 25.— Radio Pekín pretende hoy que la artillería comunista del "frente de Fukien" destruyó, en diecisiete minutos, una batería nacionalista en Quemoy, el sábado por la tarde. La emisora roja

#### REANUDA LOS BOMBARDEOS LA ARTILLERIA ROJA

TAIPEH, 25.— La artillería comunista china ha reanudado sus bombardeos contra las islas Quemoy, a las 16'32 (hora española), según ha anunciado el Ministerio de Defensa.—Efe.

2'888 DISPAROS DE LA ARTILLERIA ROJA

TAIPEH (Formosa), 25.— Un total de 2.888 disparos fueron realizados por la artillería roja sobre la isla de Quemoy, según anuncia el Ministerio de Defensa de la China nacionalista, en un nuevo comunicado oficial. Añade que el bombardeo se realizó desde tres direcciones. El último de los bombardeos comenzó a las once y cuarto de la noche del domingo y duró cuatro horas y 15 minutos.—Efe.

#### Confieso con humildad

en la Parroquia de Santa María de las Flores de la Villa de las Rosadas, el domingo 1 de mayo de 1895, hija segunda de don Fernando Mesia de Fuentes Carrillo y Guzmán, de la Orden de Santiago, Alcalde Mayor de Sevilla, varón legítimo de la lustrada Casa de los señores de la Guardia y Santolmía, y de doña María de la Laguna, y sobrina de don Pablo, Gobernador del Consejo de Hacienda en 1594, del Supremo de las Indias en 1595, Obispo de Córdoba en 1603.

Donna Paula María Mesia ostentó los títulos de Marquesa de Fuentes, Condesa de Talhara y Adelantamiento Mayor de las islas Canarias.

Un hermano de doña Paula, llamado don Gonzalo Mesia, fue, en 1585, Familiar del Santo Supremo Tribunal de la Inquisición.

Otro hermano, don Fernando Mesia, llegó a ser Obispo de Zamora y Arzobispo de Burgos.

Vamos ahora que un hermano de don Suárez de Figueroa, por nombre don Gonzalo, tercer Conde de Feria, se casó con doña Catalina de Córdoba y Spinola de la Cerda, segunda Marquesa de Priego, Señora de las Cascas de Córdoba y Agullar.

Conozcamos algunos descendientes de este matrimonio: Don Juan de Mata Fernández de Córdoba y Spinola de la Cerda, Conde Consorte de Salvatierra.

Don Ventura Fernández de Córdoba y Spinola de la Cerda, Cardenal de la Santa Iglesia Romana, Patriarca de las Indias.

Don Luis María Fernández de Córdoba Figueroa Salobert, Duque de Medina-celi, Marqués de Priego y Duque de Feria.

Pasemos a decir que: Don Fernando Alfonso casó con doña Urraca González Mesia, hermana de su cuñado don Ruy González Meria, el Comendador Mayor de León, como marido de su hermana doña Mayor Alfonso, hija también de don Gonzalo Mesia, tercer

#### Empecemos la historia

—por algún sílo hay que comenzar los "hechos públicos"— diciendo: En 1628 se casó don Gómez Suárez de Figueroa con doña Paula María Mesia Carrillo de Guzmán, bautizada

# El "Explorador V", lanzado el domingo en Cabo Cañaberal, no alcanzó su órbita

CABO CAÑAVERAL (Florida) (Urgente), 24.— Los Estados Unidos han lanzado esta mañana un proyectil "Explorer" del Ejército, que lleva en su morro un nuevo satélite artificial norteamericano. El lanzamiento se produjo exactamente a las siete horas diecisiete minutos de esta mañana. El Ejército anuncia que el "Explorer V" tiene forma tubular y mide dos metros de largo y pesa unos 18 kilos.

#### AL PRINCIPIO SE RECIBIERON SEÑALES

WASHINGTON, 24.— (Urgente).— La Academia Nacional de Ciencias anuncia que, aparentemente, el "Explorer V" no ha alcanzado su órbita.

En un comunicado facilitado tres horas y cuarto después de ser lanzado el satélite, la Academia informa que los datos iniciales indicaron que el lanzamiento del cohete y el desprendimiento de los cuerpos fue satisfactorio, así como las señales recibidas durante los primeros minutos.

"Sin embargo, añade, en las estaciones encargadas de seguir su trayectoria no han sido recibidas más señales del "Explorer".

El comunicado dice textualmente: "El Dr. Jaes A. Van Allen, presidente en funciones del equipo técnico de la Academia Nacional de Ciencias para el programa de satélites artificiales anuncia que el "Explorer V" fué lanzado a las 7'17 de esta mañana como parte del programa norteamericano del Año Internacional Geofísico".

"Los datos iniciales indicaron que los cuatro cuerpos se desprendieron satisfactoriamente y que, durante los primeros minutos posteriores al lanzamiento, se recibieron señales del satélite".

"Sin embargo, no han sido recibidas señales del "Explorer" en las estaciones encargadas de seguir su trayectoria orbital. Ante la ausencia continuada de información parece deducirse que el satélite no alcanzó su órbita. Será necesario un análisis posterior con el fin de determinar la precisa cadena de sucesos". —Efe.

#### EL PENTAGONO ANUNCIO EL FRACASO

CABO CAÑAVERAL (Urgente), 24.— Funcionarios de este centro de pruebas han confirmado que el satélite que llevaba en su morro el proyectil lanzado esta mañana en Cabo Cañaberal no ha alcanzado su órbita.

A la una menos diez, el Pentágono anunció en Washington que el "Explorer" no había llegado a su órbita.

La declaración del Pentágono añade que no se escucharon señales del satélite después de ser lanzado.—Efe.

# Los superiores de la Orden desaprueban las informaciones sobre la supuesta herencia de un religioso franciscano

VALENCIA, 24.— La noticia publicada sobre una fabulosa herencia de cincuenta millones de pesetas a favor de un fraile franciscano, P. Juan José Baydal Tur parece que carece por completo de fundamento. Dicho fraile aseguraba que había llegado esa herencia por medio de un matrimonio portorriqueño, los señores Nir Escalona. Lo que parece cierto es que dicho fraile es un enfermo paranoico, que padece alucinaciones. Por otra parte, la distribución sería incierta ya que el fraile no puede poseer bienes y en todo caso sería la Orden franciscana la que hubiera dispuesto de la herencia. Parece que dicho fraile, que reside en Teruel, ha sido ingresado en un sanatorio.—Cifra.

"Ante la publicidad que ha tenido en la Prensa la noticia según la cual un religioso franciscano residente en Teruel ha sido instituido heredero de una muy considerable suma de dinero; los Superiores de la Orden se ven precisados a hacer constar la completa ignorancia que tienen de la existencia de dicha herencia y, por lo mismo, la mentan y desaprueban la publicación de tal noticia, cualquiera que sea su origen".—Cifra.

#### A 920 KM. HORA

#### PRIMER VUELO COMERCIAL DE UN AVION A REACCION

MIAMI (Florida), 24.— Un avión de reacción Boeing 707 con una velocidad de crucero de 920 kilómetros por hora ha realizado su primer vuelo comercial entre San Juan de Puerto Rico y Miami.

Este es el primer avión a reacción que se construye por la Panamericana y se espera que este tipo de avión sea utilizado por casi todas las compañías aéreas comerciales. Efe.

#### BRASIL PRODUCIRA VACUNA SALK

RIO DE JANEIRO, 24.—Brasil será el primer país de Iberoamérica que produzca Vacuna Salk contra la poliomielitis. La fabricación se llevará a efecto por dos importantes laboratorios extranjeros con fiscalización de los servicios sanitarios oficiales brasileños.—Efe.

#### EPIDEMIA DE "POLIO" EN NICARAGUA

MANAGUA (Nicaragua), 24.— El presidente, A. Somza, ha designado al cardenal de Nueva York, monseñor Spellman, de enviar a Nicaragua 10.000 unidades de vacuna antipoliomielítica para combatir el estallido de una epidemia aquí. Efe.

#### Quiere V. comer bien

Caorón 54 y Canaleja 43 Teléfono 1213 Visite el restaurante "FORNOS" EL FERROL DEL CAUDILLO

# Sanatorio de reposo SANTA TERESA

## VILLA SOLEDAD PARA ENFERMOS NERVIOSOS Y MENTALES

Avenida del Generalísimo, 94.— Teléfono 2443.— EL FERROL Grau Chico rodeado de extensos parques y jardines. Campo de Tennis. Aplicación de todos los tratamientos de enfermos nerviosos y mentales tanto clínicos como modernos.

Director Dr. OIERO VALCÁRCEL Jefe de la Clínica de Neurología y Psiquiatría del Hospital de Marina. Diplomado por oposición en las especialidades de Sanidad de la Armada y Sanidad Militar. Consulta en el mismo edificio de 12'30 a 2'30.

# TINTORERIA "IDEAL"

en plisados disponemos de los últimos modelos PRIMO DE RIVERA 81 Teléfono 24-15 EL FERROL DEL CAUDILLO

**Coches plegables**  
CONTADO PLAZOS  
CASA SIGMA-Sagasta 14-Ferrol

—por algún sílo hay que comenzar los "hechos públicos"— diciendo: En 1628 se casó don Gómez Suárez de Figueroa con doña Paula María Mesia Carrillo de Guzmán, bautizada

José VAZQUEZ COBAS



# El Generalísimo Franco visitó ayer la Feria de Muestras de Bilbao

(VIENE DE PRIMERA PAGINA) el gobernador civil de la provincia de Alava, señor Riquelme. Con este y con el alcalde de Vitoria, señor Ibarra, habló el Generalísimo unos momentos sobre la zona industrial que se está creando en Vitoria.

A LA CENTRAL DE CEANURI A las once y diez, se puso la comitiva en marcha, haciendo el viaje juntos los ministros de la Gobernación e Industria, que precedían al coche del Caudillo. Primeramente se dirigió a la casa de Villarejo y, en esta forma, pudo conocer el jefe del Estado el segundo de los pabellones, pero sin detenerse en el recorrido hasta que llegaron a la central de Ceanuri.

Todos los lugares del trayecto se hallaban engalanados con banderas y gallardetes y los habitantes de aquellos pueblos salieron para aplaudir y vitorear al Caudillo a su paso.

Las primeras autoridades alavesas continuaron viaje hacia Bilbao.—Cifra.

EN LOS SALTOS DEL ZADORRA

BILBAO, 25.—S. E. el jefe del Estado, llegó a la Central de Aguas y Saltos del Zadorra, instalada en el pueblo vizcaíno de Ceanuri, a las doce menos cuarto, acompañado por las autoridades provinciales alavesas y su séquito.

En la Central, esperaban al Generalísimo, los ministros de Obras Públicas, señor Vigón; de Comercio, señor Ullastres; y de Agricultura, señor Cánovas. El Caudillo fue cumplimentado a su llegada por dichas personalidades y por el presidente del Consejo de Administración de Altos Hornos de Vizcaya, Marqués de Triano, director general del Salto, don Antonio del Aguila, y numerosos representantes de las factorías filiales de Vizcaya, así como personal técnico. Su Excelencia inspeccionó detenidamente la Central, escuchando amplias explicaciones sobre su funcionamiento.

A BILBAO Terminada esta visita, el Caudillo y su séquito continuaron viaje hasta Bilbao. Todos los pueblos del recorrido y en numerosos lugares estratégicos, había gran profusión de banderas, gallardetes, arcos de triunfo y numerosas pancartas con saludos expresivos al jefe del Estado. Las autoridades de los pueblos del recorrido presenciaron el paso del Generalísimo, las banderas de música locales saludaron al jefe del Estado con la interpretación del Himno Nacional y el público, muy numeroso, en todo el trayecto, especialmente en Galdakano y en las proximidades de Bilbao, tributó a S. E. una calorosa ovación demostrativa de los sentimientos de adhesión y simpatía de los pueblos de Vizcaya.

S. E. EN BILBAO

A la una y cuarto aproximadamente hizo su entrada en Bilbao el Caudillo por Achuri. La comitiva siguió por las calles de la Ribera, Arenal, Puente de la Victoria, calle de Navarra, Gran Vía y Avenida de José Antonio, hasta llegar a la gran explanada de la calle de Sarriena. Inmediata a la entrada principal de la Feria de Muestras.

Todo Bilbao apareció espléndidamente engalanado, con banderas nacionales y del Movimiento y numerosos gallardetes, especialmente a todo lo largo de las calles que ha seguido la comitiva de S. E., siendo presenciado el paso por innumerable número de bilbaínos y de vizcaínos, venidos desde los más apartados lugares de la provincia, que le aclamaron con entusiasmo, arrojando pañuelos y banderitas con los colores nacionales y dando vitores entusiastas a España y a Franco.

La Gran Vía bilbaína ofrecía un aspecto impresionante de animación por el inculcable genio estacionado en ambas márgenes de la calle. S. E. correspondía sonriente desde el coche a estas muestras de adhesión y simpatía.

EN LA FERIA DE MUESTRAS En la explanada de la Feria aguardaban la llegada del Generalísimo el presidente de las Cortes Españolas y del Consejo del Reino, don Esteban Bilbao; los ministros de la Gobernación, señor Alonso Vega; de Comercio, señor Ullastres; de Obras Públicas, señor Vigón; de Industria, señor Planell y de Agricultura, señor Cánovas; el embajador representante de España en la ONU, señor Lequerica; el director general de la Guardia Civil, teniente general Sáenz de Buruaga; jefe de la Región Aérea Prebalsca, teniente general Lacalle; subsecretarios de los distintos departamentos ministeriales; directores generales, autoridades provinciales con el Ayuntamiento y la Diputación en cuerpo de comunidad bajo mazas; ayuntamientos y juntas administrativas de los pueblos de la provincia; Consejo Provincial del Movimiento; procuradores en Cortes y otras muchas jerarquías y los más destacados miembros de las empresas y factorías de Vizcaya, así como una inculcable muchedumbre que tributó al Generalísimo un apoteósico recibimiento.

Una compañía del Regimiento de Infantería Garelano, con banda de música, rindió honores al jefe del Estado, que fue saludado al descender del coche, con el Himno Nacional, en medio de una impresionante ovación.

Complimentado por el general gobernador militar, señor Fernán-

dez Virto, pasó revista a las fuerzas que poco después desfilaron ante el jefe del Estado, ministros y demás altas representaciones. Inmediatamente, el Caudillo fue saludado por el alcalde de la Villa y conserje del Reino, don Joaquín de Zuazagaita, en tanto que desbordada el júbilo popular con incandescentes aclamaciones de fervor patriótico.

El jefe del Estado y su séquito penetró en el recinto de la Feria llevados a derecha e izquierda por el Alcalde de Bilbao y al director general de la Feria, don Pedro Basterrechea.

Antes de entrar en los pabellones propiamente dichos del Certamen, el Generalísimo se detuvo unos momentos en los jardines que los bordean para contemplar admirado el maravilloso conjunto de la feria y de sus astilleros donde se veían numerosas embarcaciones empavesadas con banderas y gallardetes. Más adelante, ofrecieron al Caudillo las vistas del conjunto de los pabellones de las industrias pesada y ligera y el inaugurado este año, situado a la derecha del primero de los pabellones citados. De todo ello, S. E. recibió amplísima información del Director General de la Feria, Alcalde y del presidente de la Diputación.

RECORRIDO POR LA FERIA A continuación, penetró en el pabellón de la industria pesada, que ofrecía un aspecto impresionante con sus "stands" engalanados y el enorme complejo de sus maquinarias en plena actividad, todo en perfecto funcionamiento para dar al Generalísimo una idea de la ejemplar laboriosidad de esta zona del Norte de España. ALMUERZO EN "EL REGATO" Tras un largo recorrido por la casi totalidad de la Feria, el jefe del Estado salió por la puerta que da a la Escuela Técnica de Ingenieros Industriales, dirigiéndose seguidamente a la finca "El Regato" de Altos Hornos, donde esta factoría le ofreció un almuerzo.

A la salida de la Feria, el público estacionado en los alrededores, volvió a hacer objeto a Su Excelencia de grandes demostraciones de adhesión y constantes vitores y aclamaciones.—Cifra.

FIRMA EN EL LIBRO DE VISITAS

BILBAO, 25.—Antes de abandonar la Feria de Muestras, el Caudillo y los ministros firmaron en el "Libro de Visitas". Seguidamente, en medio de entusiastas muestras de adhesión y simpatía del enorme gentío situado en los alrededores de la Feria, el Caudillo y su comitiva se trasladaron a la finca "El Regato", de Altos Hornos de Vizcaya, instalada en Baracaldo, donde esta Empresa ofreció al jefe del Estado un almuerzo al que asistieron también los ministros de Obras Públicas, Agricultura, Comercio, Industria y Gobernación, el representante de España en la ONU, señor Lequerica, jefes de las Casas Civil y Militar de S. E. y otras autoridades. A la derecha del jefe del Estado se situó el ministro de Industria, señor Planell, y a su izquierda el presidente del Consejo de Administración de Altos Hornos, Marqués de Triano.

GRATITUD AL CAUDILLO

A los postres, éste pronunció un discurso. Comenzó dando las más expresivas gracias al Caudillo en nombre de "Aguas y Saltos del Zadorra". Añadió que los que pertenecían a la Sociedad Altos Hornos de Vizcaya recuerdan perfectamente las grandes dificultades que en la primera guerra mundial, del 14 al 18, encontraron para el abastecimiento de las primeras materias, principalmente de carbón. Ello hizo pensar en la necesidad de inventar sumas importantes en aquel entonces en minas de carbón, de hierro y en medios de transporte.

La realización de esta empresa permitió a la Sociedad contribuir al desarrollo de la gran obra de don Miguel Primo de Rivera, sobre todo en ferrocarriles y carreteras. Desgraciadamente la salida del general como jefe del Gobierno, en 1930, hizo que decreciera la actividad industrial, muy especialmente en el hierro y en el acero por la paralización casi total de los proyectos de ferrocarriles, carreteras, construcción naval, etc. Después vino la República, cuyos deplorable efectos no caben mencionar, pues desgraciadamente todos los buenos españoles los hemos sufrido. La absoluta victoria sobre los

enemigos de nuestra Patria nos permitió emprender obras de gran envergadura, no solo suspendidas, sino truncadas, y por la victoria de Altos Hornos de Vizcaya comenzó a ganar la batalla de las primeras materias y otras de vital importancia. Si analizamos a día las consecuencias que la segunda guerra mundial trajo en materia de abastecimientos de combustibles, especialmente petrolíferos, que para nosotros supusieron una gran ocasión que se le presentaba para adquirir la concesión que hoy tiene "Aguas y Saltos del Zadorra", para producir energía eléctrica y suministrarla a la zona.

Agradece luego el Marqués de Triano al Banco de España y a los grandes bancos bilbaínos su contribución para la construcción de esta presa. Hace extensivo su agradecimiento a los ministros de Comercio y de Obras Públicas y manifiesta que la energía suministrada a la zona de Altos Hornos y a la red general, a través de Iberduero, ha sido, en el último trimestre de 1957, el origen de 100 millones de kilovatios que representa un volumen muy superior al costo que hasta el momento han supuesto las obras.

Terminó su discurso afirmando que en la actualidad se están realizando estudios de proyectos correspondientes al aprovechamiento de aguas para suministro de las fábricas restantes de Altos Hornos y de las demás factorías y entidades que lo necesitan.

PALABRAS DE S. E.

A continuación el Caudillo pronunció unas palabras, que fueron acogidas con una gran ovación.

A LA FACTORIA SEANURIO Alrededor de las cinco de la tarde el Generalísimo se dirigió a la Factoría Seanurio, Empresa nacional dedicada a la fabricación de derivados del nitrógeno, donde fue recibido por el Marqués de Triano, presidente del Consejo de Administración y por todos los miembros del mismo. E. el salón del Consejo, el director gerente, don José O'Shea, mostró al Caudillo, sobre fotografías y planos, la totalidad de la Factoría. S. E. el jefe del Estado visitó seguidamente la nueva ampliación de las naves de compresores, síntesis, perfeccionamiento, central eléctrica, servicios sociales y laboratorio. Esta ampliación supone una nueva producción de 60.000 toneladas más de sulfato amónico sobre las 120.000 que producía anteriormente.

A LA CENTRAL TERMICA DE BURCENA

A continuación, el Generalísimo se dirigió, en primera visita oficial, a la Central Térmica de Burcena, de Iberduero, donde fue recibido por el presidente del Consejo de Administración, Conde de Cagaga, así como por los restantes miembros del Consejo de Iberduero y numeroso personal técnico.

La central térmica inaugurada hoy por el Caudillo ha sido construida al lado de otra antigua, que todavía sigue funcionando. La nueva, es de gran tamaño y de características semejantes a la de Escomberas, aunque la de Vizcaya solo cuenta con un grupo, mientras que la de Escomberas tiene tres, uno de ellos doble.

La central de Burcena puede quemar indistintamente fuel-oil o carbón o fuel-oil y carbón mezclado. Tiene una potencia de 88.000 kilovatios y puede producir 1.200.000 kilovatios hora al día. Ha costado al rededor de quinientos millones de pesetas y se ha construido en unos tres años. Funciona desde el verano pasado.

Terminada la visita a la central, el Caudillo embarcó en una falúa de la Comandancia de Marina en unión de los ministros citados y comandante de Marina para dirigirse hacia el Abra con el fin de trasladarse al Club Marítimo. La embarcación del jefe del Estado llegó al suburbano escocés por numerosos barcos de recreo y vaporitos, entre ellos los remeros del Club Deportivo Kalku, de Sestao. El embarcadero del Club Marítimo ofrecía un impresionante aspecto con las cogaduras y gallardetes y la gran cantidad de público situado en los alrededores. Su Excelencia fue recibido al desembarcar por el alcalde de Guetcho, y Ayuntamiento en corporación, a cuyos miembros saludó el Caudillo así como a los componentes de la Junta de Obras del Puerto y a la directiva del Club Marítimo del Abra. Al penetrar en el Club el público prorumpió en vitores de "¡Franco, Franco, Franco!" y "¡Arriba España!"

ENTREGA DE UN TROFEO Seguidamente se constituyó la presidencia del acto, ocupando lugares destacados con el jefe del Estado, los ministros, los jefes de las Casas Civil y Militar y el presidente del Club Marítimo, marqués de Arluveo de Ibarra. Este pronunció unas palabras para agradecer al Caudillo la donación del trofeo de su nombre que acto seguido fue entregado por Su Excelencia a los campeones de España de Pesca de Atún, hermanos Fernández de Gamboa y Luis Galviz.

A continuación dirigió unas palabras el presidente de la Federación Española de Pesca,

don Jaime de Foxá, que hizo un breve resumen de la pesca deportiva, manifestando que si al principio fue difícil, ahora se ha hecho más asequible gracias a la ayuda recibida del Caudillo, al que considero, no solo como máximo jefe de España, sino máximo pescador.

Al hacer entrega Su Excelencia el jefe del Estado del trofeo a los campeones de España, les felicitó efusivamente en medio de una gran ovación de los asistentes.

A las ocho menos cinco de la tarde, después de haber sido obsequiado el Caudillo con un vino de honor por el Club Marítimo, embarcó nuevamente en la falúa de la Comandancia y se dirigió al "Azor", que estaba anclado en la bahía.—Cifra.

EL CAUDILLO, EN CASTRO URDIALES

CASTRO URDIALES (Santander), 25.—Procedente de Bilbao ha llegado esta noche a las nueve y cuarto, el yate "Azor", a cuyo bordo viene Su Excelencia el jefe del Estado, Numerosísimo público presenciado desde el muelle del Club Náutico la Regada del "Azor".—Cifra.

UNIVERSIDAD

REGRESO

Regresó de Alemania, después de haber efectuado estudios científicos sobre su especialidad, el decano y catedrático de nuestra Facultad de Farmacia, nuestro particular amigo, don Jaime González Carrera.

ACTOS TERRORISTAS DE LOS NACIONALISTAS ARGENTINOS, EN FRANCIA

Ardieron diez depósitos de gasolina en Marsella 20 bomberos muertos

CUATRO AGENTES DE LAS FUERZAS DE SEGURIDAD, MUERTOS

PARIS, 25.—Terroristas argentinos han atacado en diversos puntos de la capital francesa a patrullas de policía.

Por lo menos cuatro agentes de las Fuerzas de Seguridad han resultado muertos, como consecuencia de los disparos hechos en estos encuentros.

Uno de ellos falleció en el garaje central de la Policía de París que los terroristas atacaron desde el interior de un coche, disparando con sus metralletas.—Efe.

INVESTIGACION DE LA POLICIA

PARIS, 25.—La Policía ha iniciado una investigación en torno a los ataques registrados anoche por los nacionalistas argentinos.

En los medios oficiales se teme que los argentinos hayan comenzado una campaña de terror que vaya en aumento hasta el 28 de septiembre, fecha fijada para el referéndum sobre el proyecto de Constitución presentado por el general De Gaulle, al cual se oponen abiertamente los nacionalistas.

Existen siempre la probabilidad de que se trate solamente de actos de violencia preparados para una noche, pero la magnitud y el éxito logrado por la acción de los terroristas parecen indicar otra cosa.

El más importante incendio de refinarias se ha producido en las afueras de Marsella, donde han ardo diez depósitos de gasolina, estando las demás a punto de control.

Se han registrado también intentos de incendio en otras instalaciones petrolíferas del Sur de Francia y tres en el mismo París.—Efe.

CAMPANA COMUNISTA CONTRA LA NUEVA CONSTITUCION

PARIS, 25.—El partido comunista francés ha hecho un llamamiento a sus seguidores para que intensifiquen la campaña en contra de la nueva Constitución del general De Gaulle.

Los comunistas han ordenado a sus afiliados y simpatizantes que acudan a una manifestación en la plaza de la República de París el 4 de septiembre.—Efe.

20 BOMBEROS MUERTOS, MARSELLA, 25. (Urgente). Una enorme explosión se ha producido en los depósitos de

# El Cardenal Dr. Quiroga Palacios presidió la fiesta de las Hermanitas de los Pobres, en el Palacio - Asilo de Montesacro

CAMBADOS. (Crónica de nuestro compañero de redacción, José Rey F. Alvíte).—Los cambadeses tenían verdaderos deseos de ver personalmente a Su Eminencia reverendísima el Cardenal arzobispo de Santiago, doctor don Esteban Quiroga Palacios, y el domingo se les presentó una oportuna ocasión. Fue para estas gentes amables de la capital del Salnés una circunstancia que acrecentaba en el alma y que aprovecharon para expresar al ilustre purpurado el homenaje de ferviente amor, espontáneo porque na nacido del corazón fue un homenaje a penas sin protocolo, patetizado en el estampido de bombas de palcaque, en el repique de las campanas de los templos de la población y en el albor del pueblo al paso del señor Cardenal.

Poco antes de las doce de la mañana llegó Su Eminencia a Cambados. El coche en el que viajaba acompañado de su familiar el secretario de la hermosa plaza de canchón don Camilo Gil Atrio, Feliciano, jalada por el señorial Palacio del mismo nombre y por la iglesia de San Benito, en jardines monumentales. La mañana, que había estado gris, rompió de pronto en un cielo despejado, con un sol radiante cual si estuviese previsto para dar mayor brillantez al carhoso recibimiento que los cambadeses han tributado a nuestro amadísimo príncipe de la Iglesia. El señor Cardenal abandonó allí mismo su automóvil para trasladarse luego a pie hasta la iglesia parroquial de Santa Marina Doxo, pero muy pronto después de ir reparando bien diciones y dar a besar su pastoral anillo a las personalidades del

pueblo, a los pescadores que en este festivo domingo hacían do ble fiesta y a un verdadero embanje de niños.

El Cardenal Quiroga Palacios visitó Cambados en otras ocasiones. Fue esta de hoy, sin embargo, una visita que ha tenido especial significación, porque Su Eminencia reverendísima no ha querido dejar de satisfacer la ilusión de los ancianos del Asilo de Cambados en el día en que festejaban la beatificación de la Madre Teresa de Jesús Jorret, fundadora de la Congregación de las Hermanitas de los Pobres.

En Felifanes le esperaban un numeroso gentío y las principales autoridades y representaciones. Allí estaban el alcalde, don Andrés Iglesias González; el Juez de Instrucción, don Eugenio Díaz Emil; el teniente jefe de la Línea de la Guardia Civil de Cambados, don José Hernández Francia; el cador de Puerto y Pesca, don Jesús Pumbo Varela; secretario del Ayuntamiento, don Manuel Moisés Contreras; secretario del Juzgado, don Mario Malvar; encargado del Registro de la Propiedad, don Manuel Piliado Fernández; los médicos don Eladio Gutiérrez Fernández y don José Padín; el coadjutor de Cambados, don Luis Cerdoso y otras muchas personas cuya relación pudiera parecerse interminable.

El Cardenal Quiroga correspondió con su proverbial y atemporal bondad a las cariñosas muestras de respeto de estos diocesanos que se arremolinaron en torno suyo y le acompañaron después hasta la iglesia parroquial, formando un brillante cortejo a cuyo frente

figuraban las banderas de Acción Católica. En el atrio de Santa Marina, donde se esperaba otro numeroso gentío, el ampuñado el cura párroco don Juan Moreno, revesado con la purpura cardenalicia, el doctor Miguel Palacios hizo su entrada en el templo neogótico de la Señora Cantarum de las RR. Mercedesas de Froyo, del que por el R. José María Reyes, interpretada un mote. El templo aparecía radiante de luz y de flores. Una fervorosa muchedumbre llenaba sus naves. X a continuación di comienzo la misa solemne, en la que ofició de presbítero el canónigo de la Catedral de Santiago, don Alfo Escudero. El Cardenal ocupó un sitio de honor y las autoridades se situaron en el Presbiterio. La música de Pietro A. Von cantaba magistralmente por la Señora de Froyo dio al acto relieve de solemnidad propia de una jasilica.

Terminada la ceremonia se reparcieron en el atrio de Santa Marina las demostraciones de fital afecto que llegaron a emocionarse visiblemente al Sr. Cardenal, quien departió con las autoridades, con los marineros y con las gentes del campo en un ambiente de cordialidad y de franca simpatía. Los cambadeses sentían una mínima complacencia al encontrarse al lado del Cardenal que rige los destinos de la Diócesis.

La emoción del Dr. Quiroga Palacios había de ser más viva anual trasponer el pórtico del Palacio de Montesacro donde los ancianos de la comarca del Salnés tienen su amorosa residencia, allí donde las Hermanitas de los Pobres hacen tan noble labor de caridad.

El Sr. Cardenal fué saludando, uno a uno, a los ancianos que momentos antes, con traje de fiesta y una juvenil alegría en sus rugosos semblantes, habían asistido en Santa Marina a la misa solemne celebrada en honor de la fundadora de la Congregación a la cual están acogidos. Y una granísima fiesta de amor y piedad vino a ser el momento de la bendición de la paz y la protección a los ancianos se convierte en el más reciente de los cultos. Su Eminencia disfrutó mucho viendo a aquellos ancianos, pulcramente vestidos, alegrar su vida recoleta, disfrutar como viejos con caras de niños, felices sabiendo que les presidia una fiesta significativa como esta nada menos que un Príncipe de la Iglesia.

Los ancianos del Asilo de Cambados fueron en esta memorable jornada motivo de admiración y cariño por parte de los cambadeses, que les han hecho llegar regalos y les saludaron a su paso lento por las calles de Cambados de vuelta de la iglesia a su dulce retiro. Muchos fueron valerosos lobos de mar de sabe Dios cuántas y cuán peligrosas hazañas la ría o en lejanos mares; otros, fueron los ancianos de las fértiles tierras del Salnés. Hoy los años truncaron sus fuerzas y sus ilusiones. Pero no son despojos humanos, por que el Asilo instalado en señorial Palacio les abrió sus puertas y allí les cuidan amorosamente las Hijas de la Beata Jorret.

Ayer, fue fiesta extraordinaria en Cambados, porque las Hermanitas de los Pobres dejaron para este día la festividad de su Fundadora. Y el día ha merecido el honor de la presencia del Sr. Cardenal, que una entrañablemente a los pobres, que reverencia a los ancianos y que tiene para cuantas personas practican la Caridad sus mejores alabanzas.

El correspondal de "LA NOCHE" en Cambados, don José Gómez Pumaros, como representante de la "Emepresa Fraga" ha dedicado un simpático homenaje a los asilados. Consistió en una sesión de cine durante la cual se proyectó "El Murierte de Nazareo", un compendio de la Pasión y Muerte de Nuestro Señor Jesucristo. Los viejos del Asilo y la Comunidad llenaron buena parte del patio de butacas, donde se emocionaron con la consecuencia cinematográfica de la tragedia del Gólgota.

La tarde cambadesa terció sobre la ría su telón de fondo que no sabría captar, seguramente, el mejor de los pintores. La incomparable puesta de sol, de intensos oros y carmines en colosales retazos, constituyeron el dorel sobre el cual se perfilaba la entrañable y respetuosa despedida que fué tributada al señor Cardenal. El pueblo se fundió en una masa conjunta en la que al lado de la clase distinguida estaban los marineros, ya en traje de faena. Estos, antes de partir para la mar a tender las redes que habían de llenarse con la plata del pescado, quisieron ver otra vez de cerca a nuestro amadísimo purpurado y el doctor Quiroga Palacios a todos despidió, asimismo, con las bondades de su corazón afioradas en sus labios. Su mano diestra dibujó en el aire la bendición a este pueblo cambades tan católico y tan unido a nuestra Compostela.

—Efe.

CIUDAD DEL VATICANO, 25.—En su emisión nocturna en italiano, la Radio Vaticana divulgó un comentario acerca de la suspensión de las pruebas nucleares, en el que advierte del peligro de excesivas esperanzas por parte del hombre en cuanto a que se logre un acuerdo positivo.

En un breve periodo de tiempo —dice— una serie de acontecimientos han aclarado en algo el horizonte internacional. Ha surgido el optimismo ante la aprobación por unanimidad de la moción árabe, la propuesta norteamericana a la suspensión de pruebas nucleares, y el resultado de las reuniones de hombres de ciencia en Ginebra, que se han pronunciado también en favor de la prohibición de las ciudades pruebas. La adhesión de Inglaterra a estas propuestas y la posibilidad de que Francia las apoye dan nuevas esperanzas en torno a la celebración de una conferencia de alto nivel". —Efe.

RICHARD CASEY CONVERSARA CON MAC MILLAND

LONDRES, 24.—El ministro australiano de Asuntos Exteriores, Richard Casey y ha llegado a Londres, con el fin de celebrar conversaciones con el primer ministro Macmillan, y el secretario británico del Exterior, Lloyd.

Casey calificó, a su llegada, la aprobación unánime de la resolución árabe en las Naciones Unidas, de "milagrosa". Añadió que pensaba que la crisis del Oriente medio está en vías de solución.

Preguntado si pensaba era necesario todavía celebrar una conferencia de "alto nivel", Casey dijo, que lo consideraba, no sólo necesario, sino "lógico y adecuado".—Efe.

LA SENORA

Doña María Casás García

Repartidora de EL CORREO GALLEGO

Falleció después de recibir los Santos Sacramentos.

D. E. P.

Sus hijos, José, Manolo y José Manuel; madre, doña Carmen García; hermanos, Manuel y Ramón (ausentes); y Genoveva y demás familia, RUEGAN una oración por su alma y la asistencia a la conducción del cadáver al Cementerio, acto que tendrá lugar hoy, día 26, a las doce, de la mañana, favor por el que los vivirá agradecidos. Casa mortuoria: S. Pedro, 47

El Ferrol del Caudillo, 26 de agosto de 1958.

LA SENORA

Doña Ascensión Fernández Mourino

Falleció en la paz del Señor el 24 de agosto de 1958, habiendo recibido los Auxilios Espirituales y la Bendición Apostólica.

D. E. P.

Su esposo, Gonzalo Sanjurjo Rois; hijos, hermanos y demás familia,

D A N las más expresivas gracias a las personas que asistieron a los funerales y conducción del cadáver y ruegan una oración por su eterno descanso.

Santiago, 26 de agosto de 1958

PERSIANAS y Galerías para cortinas en

COBELO Canalejas, 135 - Telf. 2471

C. BRIONES CIRUGIA GENERAL

RAYOS X Hórreo, 7-1.º Telf. 2222 Domicilio: Telf. 1266 SANTIAGO



# Sociedad

## Boda en Padrón



### Enlace Gempere-San-Martín

La feliz pareja al salir de la iglesia de Padrón, precedidos por la niña María del Pilar Astray, que portaba las arras.—(Foto Cao).

A las doce de la mañana del pasado día 22 y en la iglesia de Santiago del Padrón, se celebró la ceremonia del enlace matrimonial de la gentil señorita María de los Angeles San-Martín Pérez y don Roberto Gempere Gschwend, Apoderado de la Empresa Ilesa, y ambos pertenecientes a distinguidas familias de Padrón y Gossau (Suiza).

La iglesia de Santiago se hallaba artística y delicadamente adornada, luciendo una gran iluminación la bóveda central y Altar Mayor. A los acordes de la Marcha Nupcial de Mendelssohn penetraron los novios en el templo, dando ella su brazo a su padre y padrino de boda, Ilmo. señor don Octavio San Martín Domínguez, Ingeniero de Armas Navales y que vestía uniforme de gala. El novio daba el suyo a su señora madre y padrina, doña Paula Gempere Gschwend.

La desposada, de natural belleza, lucía un hermoso traje de batista suiza perforada, tocado de una corona de flores de azahar y velo tul ilusión, con un collar de perlas y joyas de sus antepasados. El novio iba de rigurosa etiqueta. Bendijo la sacrada unión el Rvdo. D. Antonio Montes Colsa, íntimo amigo del novio, quien finalizada la Misa de velaciones, dirigió a los contrayentes una sentida plática glosando la gran trascendencia del Sacramento que acababa de administrar.

Seguidamente, los novios, padrinos y testigos pasaron a la sacristía. Por parte del novio firmaron: don Antonio Alegria Torcida, director de Ilesa; don Juan Rocamora Ruiz, subdirector; don Ramón Fabelo Vigo; don Antonio García Cambón, industrial; don Hans Fraefel, apoderado de Ilesa; don Alfonso Soto; el Dr. don Ramón Baltar Domínguez; don Pablo Piñeiro, abogado; don José Fialardo, industrial y don José Piñeiro Ares, cronista oficial de Puentecumbres.

Por la novia testificaron: el Excmo. Sr. general de división jefe de la Agrupación de las Rías Bajas, don Hipólito Fernández Palacios; el Ilmo. Sr. capitán de navío, don Manuel Alderregui, comandante director de la Escuela Naval de Marín; el Ilmo. Sr. auditor de la Marina del Departamento de El Ferrol del Caudillo, don Eduardo Viscasillas y R. de Eturen; don Julio Murúa, ingeniero naval director de la Empresa Nacional "Bazan" de Construcciones Navales Militares; el tío de la novia, don Fernando San Martín, director de los Astilleros del Cantábrico de Gijón; don Anselmo Torres Pintos, coronel médico de la Armada; don José López Rodríguez, director del Banco Pastor de Padrón; don José Pérez Artime, industrial; don Joaquín San Martín, tío de la novia y cajero del Banco Español de Crédito en Vigo, y don Jacinto Ruiz Ayllón, ingeniero director de la fábrica de instrumentos de precisión "Bresel", de Madrid.

La ley estuvo representada por el señor Jefe de Instrucción de Padrón, don Fernando Sojer Vázquez.

A la salida del templo, los novios fueron cariñosamente agasajados por una gran multitud, esperando ante el gran acontecimiento social que se estaba llevando a cabo. En medio de una vistosa e interminable caravana los asistentes se trasladaron al Pazo del Carballedo, propiedad de los padres de la novia, donde se sirvió un banquete a los cuatrocientos invitados, entre los cuales se encontraban distinguidas familias de Madrid, Barcelona, Vigo, Logroño, Bilbao, El Ferrol del Caudillo, Villagarcía, Santiago, Pontevedra, Padrón y Puentecumbres, así como jefes y oficiales de la Marina de Guerra española.

El banquete estuvo admirablemente servido por la "Cafetería Central" de Villagarcía de Arosa, regentada por don Ramón Barca, el cual ha sido muy felicitado. A los postres se brindó por la eterna felicidad de los contrayentes, que fueron saludando personalmente a todos los asistentes. Luego se inició una brillante fiesta amenizada por la Orquesta "Cortegada", con la intervención del famoso solista pontevedrés "Diosilino". El Pazo y diversas pistas lucían sus mejores galas, dándole un realce extraordinario a aquel sin igual paraje.

Los novios antes de partir en viaje nupcial se trasladaron a la Iglesia Colegiata de los Placeres, en Marín, donde la gentil desposada depositó el ramo de novia. En viaje de luna de miel recorrerán las principales capitales de España, Italia y Suiza, para fijar la definitiva residencia en San Paulo (Brasil). A las muchas felicitaciones que reciben los señores de Gempere-San Martín, así como sus distinguidas y respectivas familias, unimos la nuestra muy cordial y que una impercedera felicidad les acompañe.

**Gonzalo Pintos Pena**  
Médico Cirujano del Hospital de Ojos de Orense. 2.-Teléfono 1398

### VIAJES

De Madrid, a Puentecumbre, el general de brigada de Intendencia, D. Joaquín de Viena y Belandó, con su bella hija, Marivi.

De Cuntis llegaron a Ferrol, las señoritas María y Josefina Martínez y Pardo de Andrade.

Salió para Puerto de la Cruz (Tenerife) el médico anestesiólogo del Hospital Provincial, Dr. D. Fermín Bes-cansa Martínez.

Pasa unos días en Santiago la bella señorita Polula Díaz Nogueira, residente en Valladolid.

Con su esposa e hija, salió para la capital de España, el industrial y directivo de la "Casa de Galicia" en Buenos Aires, don Alfredo Ruiz Ba-leato, quienes el día primero de octubre regresarán a la Argentina, dando por terminada su gira a España.

Se encuentra en Ferrol, donde pasará unos días, el director de la Compañía Transmediterránea, don José Gutiérrez del Álamo, con su esposa, ella, Concha Suanzes.

## Aprobación del texto refundido de la Ley de Préstamos a los Inquilinos

MADRID, 25. — Por Decreto de 22 de julio de 1958, de la Presidencia del Gobierno, que hoy inserta el "Boletín Oficial del Estado", se aprueba el texto refundido de la Ley de Préstamos a los Inquilinos. Esta Ley no es de aplicación a los locales de negocio.

El inquilino, practicado el requerimiento fehaciente de denegación de prórroga, dentro de los 30 días hábiles siguientes al mismo, podrá optar por la compra de la vivienda que ocupe, manifestándolo al propietario, en el precio que resulte de capitalizar la renta anual que en el momento de la transmisión pague el inquilino, a los tipos siguientes:

Al 3 por 100 cuando la vivienda hubiere sido ocupada por primera vez hasta el 1 de enero de 1942, y al 4 y medio por 100 si lo fuere con posterioridad a esta fecha.

Dicha opción autorizada, facultará al inquilino para so-

**El 'navegante solitario' fué recogido por un pesquero vasco**  
Llevaba cinco días sin comer ni beber

GIJÓN, 24. — En aguas jurisdiccionales de Gijón, a cuarenta y cinco millas al nordeste de este puerto, fué recogido por el pesquero "Torrontegui" de la matrícula de Bermeo, que se dedicaba a la pesca de bonito, el "navegante solitario" francés, Rene Lescomb, que había salido de Arcachon, a 22 kilómetros de Burdeos, hace unos veinte días, a bordo de una balsa construída por él mismo con dos tablas, el cual se hallaba completamente extenuado. Llevaba cinco días sin comer ni beber y su cuerpo presenta extensas quemaduras producidas por el sol. Ha sido hospitalizado en el Hospital de Caridad de Gijón. Ha recordado la lucidez en algunos momentos y ha manifestado que ha pasado tres naufragios y que cuando le lleven a Francia volverá a reanudar su intento de cruzar el Atlántico sobre su balsa de tablas. Cifra.

A continuación los numerosos invitados fueron obsequiados espléndidamente en un restaurante de esta ciudad.

Los novios salieron a recibir varias poblaciones de la región gallega.

### ESTA YA A LA VENTA

El Anuario General de España correspondiente a la edición de 1958. Por ser esta obra la única en España que contiene las series de todos cuantos ejercen una actividad sea comercial, industrial o profesional en cualquier localidad del territorio, desde la más insignificante aldea hasta las grandes capitales, constituye no ya un valioso, sino un imprescindible auxiliar para la oferta o la demanda; para la busca de nuevos mercados, así como la ampliación de cualquier clase de negocio. Sea cual sea la actividad a que se dedique, le será de una enorme utilidad un ejemplar de esta obra. Pídala a

Anuarios Bailly-Baillière y Riera Reunión.

S. A.  
Enrique Granados, 86-88  
BARCELONA

**Dr. Pensado**  
OIDOS - NARIZ - GARGANTA  
Cirugía de la sordera  
Hórreo, 24-3.-Teléfono 1801  
SANTIAGO

### AHORRE COMPRANDO en la

# Gran Venta Especial

Una ocasión sensacional PARA COMPRAR BARATO!

FIJESE EN LOS PRECIOS

**1000 Ptas.**

**VAJILLA PORCELANA - 6 cubiertos**  
Decorada con adornos y filetes ORO.

**DESDE 115 Ptas.**

**JUEGOS DESAYUNO - 7 PIEZAS**  
Porcelana - Variados decorados.

**DESDE 50 Ptas.**

**JUEGO PASTAS 7 PIEZAS-PORCELANA**  
Surtido en modelos y decorados.

**En fina porcelana**  
con ricas decoraciones.

**2 TAZONES 50 Ptas.**  
con plato.

**2 TAZAS CAFE 25 Ptas.**  
con plato.

**1.900 Ptas.**

**PARA LA DECORACION DE SU HOGAR**  
Muchos PLATOS FANTASIA, en varios tamaños, con precios decorados, a 10,-, 12,-, 15,-, 35 Ptas.

**DESDE 175 Ptas.**

**SERVICIOS PARA TE**  
completos para 6 personas. 15 piezas fina porcelana con delicadas decoraciones.

**Espléndida VAJILLA PORCELANA - 12 CUBIERTOS**  
Vistoso decorado con adornos y filetes oro.

**100 Ptas.**

**JUEGO AGUA 7 PIEZAS**  
Vistoso decorados en colores y oro, a luego.

**JUEGOS CAFE**  
15 piezas en finísima porcelana. Gran surtido en modelos y decorados desde **150 Ptas.**

**VASOS DECORADOS**  
con cenefa en colores diferentes

**6 VASOS AGUA 30 ptas.**

**6 VASOS VINO 25 ptas.**

**SON ALGUNAS OPORTUNIDADES DE LA**

## Gran VENTA ESPECIAL

con **GRANDES REBAJAS** en todos los artículos de **PORCELANA, LOZA y CRISTAL**

**¡Vea escaparates!**  
ALGO HABRA QUE VD. NECESITA

**ESTABLECIMIENTOS Alvarez**  
A su servicio en PREGUNTOIRO, 33

**Dr. R. Alsina Gómez-Villa**  
CIRUGIA GENERAL  
Especialista del aparato digestivo  
Río Nuev, 16-2º  
Teléfonos, 1934 y 1123  
SANTIAGO

Pese a que el tiempo ofrecía inseguridad en las primeras horas de la mañana del domingo y que en Villagarcía cayó una ligera llovizna, la afluencia de forasteros a esta ciudad veraniega fué extraordinaria, y un gran contingente de esa concurrencia, al igual que años anteriores, ha correspondido a Compostela. Se llevaron a cabo los desplazamientos de excursiones por carretera y los trenes del

**Al Combate Naval de Villagarcía acudieron centenares de compostelanos**

servicio ordinario tuvieron un extraordinario pasaje.

En Villagarcía, privó, descolladamente, el ambiente compostelano. Los romeros aprovecharon la tarde de calor llenando las playas de Compostela y Las Sinas, vez más de su niñangua, con diversas atracciones, hizo mucho más grata la estancia de los forasteros.

El Combate Naval finalizó de madrugada y dejó grata impresión en cuantos presenciaron este alarde de pirotecnia.

Entre Villagarcía y Santiago, después de la terminación de aquel festival, funcionaron dos trenes especiales.

Anúciense en **LA NOCHE**



# deportes

## VII TROFEO "EMMA CUERVO"

### En un partido en el que ambos conjuntos evidenciaron la falta de entrenamiento, el Oviedo venció al Celta por dos tantos a cero

### El Ministro de Información hizo entrega de la Copa al capitán del equipo vencedor

RIBADEO, 24. (De nuestro corresponsal, R. VILASECA). En el Estadio Municipal se ha disputado el VII Trofeo "Emma Cuervo" que se ha adjudicado el Real Oviedo, al vencer por dos a cero al Real Club Celta.

El ministro de Información y Turismo, señor Arias Saizgado, hizo entrega de la artística copa al capitán del bando triunfador. También se hallaban en la presidencia, autoridades provinciales y locales. Asistió numeroso público.

El encuentro resultó de pobre calidad. Ambos equipos evidenciaron falta de conjunción y muy especialmente el vigués. Ejerció mayor dominio territorial el cuadro vencedor, y las réplicas celísticas carecieron de mordiente.

El primer tanto lo consiguió Cuervo, a los 38 minutos, al rematar de cabeza una falta próxima al área, sacada por Xirau. El segundo gol, a los 68 minutos, fue obra de Arcade, al concluir con fuerte disparo una "melee" ante el marco céltico.

Si el Oviedo no se hubiera limitado a atacar casi exclusivamente por la derecha, quizás hubiera aumentado su ventaja por la nulidad de Garbayo.

Siempre teniendo en cuenta la escasa calidad y ardor combativo, destacaremos en el Celta la labor del veterano Villar y a Tucho que solo actuó en la segunda mitad. En el bando ovetense descolaron Corgo y Casamitjana.

Arbitró correctamente el señor Blanco Pérez. El campo se hallaba en buenas condiciones y la temperatura fue excelente.

Alineaciones:  
CELTA. — Manolín; Gar-

bayo, Villar, Seoane; Marin, Toni; Bolita, Olmedo (Albino), Vicedo (Tucho), Mayoral y Escobar (Tucho la Torre).  
OVIEDO. — Caldentey; Toni, Alarcón, Dalmau (Lauriz); Sánchez, Casamitjana (Alvarez); Cuervo, Xirau, Arcade, Lalo y Arbaizar (Alvarez II).

### En un concurso de natación celebrado en Luchon (Francia), la selección española femenina, venció a otra francesa (42-34)

LUCHON (Francia), 24. — La selección española de nadadoras de Barcelona, Baleares y Canarias, ha vencido a la selección del Sur de Francia, por 42-34, en el concurso celebrado en esta localidad.

### Motorista muerto en una carrera en Barcelona

BARCELONA, 24. — En el curso de la carrera en Cuesta de San Ginés de Vilasar para motocicletas, uno de los participantes, Juan Camada Masip, de 32 años, que pilotaba una "Sanglas 5006", sufrió un accidente, yendo a estrellarse contra un árbol y resultando muerto instantáneamente.

El cadáver del infortunado motorista fué trasladado al Hospital de Mataró.—Añil.

### Por seis tantos a uno venció el BARCELONA al YOUNG BOYS de Berna

### La delantera barcelonesa tuvo una destacada actuación

BERNA (Suiza), 24. — El equipo de fútbol español del Barcelona R. C., ha vencido al Young Boys de Berna por 6-1, en partido amistoso disputado esta tarde en el estadio de Wankdorf, ante 20.000 espectadores.

El primer tiempo terminó con el resultado de 1-0 favorable al Barcelona. El gol fue marcado por Suarez, a los 7 minutos del encuentro.

Arbitró el encuentro el colegiado suizo Domeniconi, de Ginebra.

El partido, celebrado con motivo del 60 aniversario de la creación del club suizo, fue presenciado por el embajador de España en Suiza, marqués de Miraflores, en calidad de invitado de honor.

El encuentro se jugó con un balón donado por el Circo Knie, donde actúa el jefe indio "Caballo de Hierro", con su "trope". El indio "Caballo de Hierro", presenció el encuentro vestido a la usanza india, con traje y pintura de guerra. Entregó el balón a los equipos en el centro del terreno de juego.

Suarez, que aunque jugó de medio hacia las veces de sexto delantero, a los siete minutos, aprovechando una indecisión de la defensa, marcó el único tanto del primer tiempo.

Continuaron los pases y destacó el Barcelona por su penetración, aunque sus jugadas no culminaron en gol. El conjunto suizo se mostró más lento que el español.

Al iniciarse el segundo tiempo, el Barcelona introdujo cambios en su delantera, sustituyendo Villaverde a Kocsis y Martínez a Czibor y cambiando de extremo Tejada.

Young Boys solamente cambiaron al ala izquierda, Rey, por Renfer. Este jugador, marcó el tanto del empate a los 47 minutos del encuentro, de un tremendo "chut" desde 20 metros, que batió a Ramallets.

La lógica reacción del Barcelona se produjo inmediatamente.

mente y a los 49 minutos, Evaristo marcaba de nuevo. A los 52, Tejada consiguió el tercero. A raíz de este gol, el Barcelona se adueñó del terreno de juego. Martínez, marcó a los 62 minutos y Evaristo volvió a marcar a los 82. El último fue conseguido por Villaverde a los 88.

La actuación de la delantera del Barcelona, en el segundo tiempo, fué más acopiada y eficaz que en el primero. El Barcelona alineó:

BARCELONA. — Ramallets; Olivella, Segarra, Brugue; Suárez, Gensane; Tejada, Kocsis (Villaverde), Evaristo, Kubaja, Czibor (Martínez).—Añil.

### Los nativos de las selvas peruanas quieren jugar al futbol

### Una de sus playas se denomina Osasuna y piden que les envíen balones y botas

PAMPLONA, 24. — En las Selvas del Perú ha sido bautizada una playa con el nombre de Osasuna, en recuerdo de los misioneros navarros al Club de Fútbol Pamplonés. Viajaba recientemente el Obispo dominicano Padre Ariz, navarro, en una canoa desde el Sapahia al Timpia sobre el Urubamba y al pasar por una de las playas, los puros —que son los mejores tripulantes entre los salvajes— gritaron: "Señor Obispo, Osasuna playa". El Prelado dominicano quedó asombrado. Al inquirir el Padre Ariz sobre el origen de este nombre, pudo averiguar que recorriendo un día el mismo camino el tamborilero dominicano Padre Matamala, hijo de Pamplona, labo de

hacer noño en aquel lugar y después de rezar el Rosario puso un aparato de radio con pilas que llevaba y lo hizo con tal suerte y tan intensa emoción que oyó perfectamente desde España comentarios sobre el equipo de fútbol Osasuna en su ascenso a la Primera División de Líg. El Padre Matamala anunció a los puros y machiguengas que la acompañaban que aquella playa se llamaría "Playa Osasuna". En Pamplona se ha recibido una carta en la que se solicita el envío de balones y botas deportivas, ya que los nativos de aquellas selvas pretenden aprender a jugar al fútbol adiestrados por los misioneros navarros.—Cifra.

### Sanatorio Nuestra Señora de Lourdes

Doctor Elisardo García Fernández

### CIRUGIA DEL ESTOMAGO

Higado, Intestino - HERNIAS

Domingo Fontán, 2 (Carretera de Sta)

Teléfono, 2072.—SANTIAGO

Consultas: Hórreo, 12 - 15      Teléfono, 1487

## ATLETISMO INTERNACIONAL

### El ruso Sergei Popof ganó la prueba de Marathon en los Juegos Europeos

### Todas las pruebas resultaron muy emocionantes

ESTOCOLMO, 24. — La clasificación final de las medallas obtenidas por las distintas naciones que participan en los Campeonatos Europeos de Atletismo, que se disputan en Estocolmo, ha sido la siguiente:

- Rusia, 11 de oro, 15 de plata, 9 de bronce, total 35.
- Polonia: 8-2-2-12
- Gran Bretaña: 7-5-5-17
- Alemania: 6-5-10-21
- Suecia: 1-2-4-7
- Finlandia: 1-0-0-1
- Checoslovaquia: 1-2-1-4
- Rumania: 1-0-0-1
- Noruega: 0-2-0-2
- Bulgaria: 0-1-0-1
- Italia: 0-1-0-1
- Yugoslavia: 0-1-0-1
- Hungría: 0-0-2-2
- Francia: 0-0-0-1
- Irlanda: 0-0-0-1.—Añil.

### UN RUSO GANÓ EN MARATHON

ESTOCOLMO, 24. — Sergei Popof, de Rusia, ha ganado la prueba de maratón de los Juegos Europeos. El tiempo de Popof ha sido de dos horas, 15-17.

Se clasificó en segundo lugar Ivan Filin, de Rusia, y en tercero, Fred Norris, de Gran Bretaña.

El portugués J. Araújo se clasificó en 14 lugar.—Añil.

### ALEMANIA GANÓ LA PRUEBA DE RELEVOS 4 POR 100

ESTOCOLMO, 24. — Alemania ha ganado la prueba de los 4 x 100 metros, relevos, en los Juegos Europeos. Gran Bretaña se clasificó en segundo lugar.

Alemania logró un tiempo de 3 minutos, 7 segundos 9/10, lo que constituye una nueva marca de los Juegos.

En la prueba de los 4 por 100 metros, relevos, Gran Bretaña se clasificó en primer lugar, seguida de Alemania, en segundo y Suecia en tercero.—Añil.

### LANZAMIENTO DE JABALINA

ESTOCOLMO, 24. — Janusz Sijdo, de Polonia, ha ganado la prueba masculina de lanzamiento de jabalina en los Juegos Europeos, con 80,18 metros. Egil Danielsen, de Noruega, se clasificó en segundo lugar con 78,27 metros, y G. Kulcsar, de Hungría, en tercero, con 75,2 metros.—Añil.

### RESULTADOS OFICIALES

OPORTO, 24. — El corredor autonoviés británico Sterling Moss ha ganado el Gran Premio de Portugal, valedero para el Campeonato del Mundo, sobre Vanwall.

### MARTI LAUER GANÓ LOS 110 METROS VALLAS, IGUALANDO EL "RECORD" EUROPEO

ESTOCOLMO, 24. — En la prueba masculina de los 110 metros vallas (final), Marti Lauer, de Alemania, que se clasificó en primer lugar, igualó el "record" europeo, con 13-7/10.

2.—Stanko Loriger, Yugoslavia, 14-1/10.

3.—Anatoli Mijailof, Rusia, 14-4-1/10. Añil.

### "RECORD" MUNDIAL DE LOS 50 KILOMETROS, MARCHA

ESTOCOLMO, 24. — La primera prueba de los 50 kilómetros marcha, celebrada en Rusia, ha sido ganada por Sergei Lobanof, que ha conseguido el "record" mundial, al cubrir la distancia, en el Estado Dinamo, de Moscú, en 4 horas, 18 minutos 8-8/10.—Añil.

### SALTO DE ALTURA

ESTOCOLMO, 24. — Rickard Dahl, de Suecia, ha ganado la prueba de los saltos de altura de los Juegos Europeos, con 2,12 metros.—Añil.

## AUTOMOVILISMO

### El inglés Sterling Moss se adjudicó el gran premio de Portugal

LISBOA, 24. — Se ha disputado el VII Gran Premio de Automovilismo en Oporto, según la fórmula, valedero para el Campeonato del Mundo y, considerando, incluso, decisivo para la clasificación general.

La carrera fué emocionantísima, disputada siempre con enorme interés, en especial por el duelo Mose-Hawton. En la vuelta 36, este último corredor batió el record de la vuelta más rápida del circuito, con 175 kms. de velocidad media a la hora.

El record anterior había sido establecido por el malogrado español Marqués de Portago en 1950 con una media de 150 kms. por hora y, naturalmente, con una máquina inferior a las actuales.

Ha ganado la prueba el inglés Sterling Moss, seguido de Mike Hawthorn y Jean Behra.—Añil.

Los resultados oficiales son los siguientes:

- 1.—Sterling Moss (Gran Bretaña), sobre Vanwall, 2-11-27. Con una velocidad media de 169,03 kilómetros por hora.
- 2.—Mike Hawthorn (Gran Bretaña), sobre Ferrari, 2-16-40. Con una velocidad media de 152-6.
- 3.—Jean Behra (Francia), sobre Vanwall, 3-1-10.
- 4.—Jean Behra (Francia), idem.
- 5.—Wolfgang von Trips (Alemania), idem.

Con esta victoria Moss consiguió ocho puntos para el Campeonato Mundial y un premio en metálico de 50.000 escudos.—Añil.

### M. de Acosta

MEDICO CIRUJANO

Partos y enfermedades de la mujer

Alameda, 2.—Teléfono, 1299

Santiago de Compostela

### Barbosa, vencedor absoluto de la 21 edición de la Vuelta Ciclista a Portugal

LISBOA, 24. — Alves Barbosa ha ganado la última etapa de la 21 edición de la Vuelta Ciclista a Portugal, con lo que conserva el primer puesto en la clasificación general individual y se adjudica el triunfo.

Los 162 kms. que separan Lisboa de Oporto, los cubrió en 4 horas, 07 minutos y 27 segundos. En segundo lugar, en la etapa de hoy, se clasificó Cardoso, en el mismo tiempo.

A continuación se clasificaron: 3.—Americo Raposo, 4-12-46. 4.—Jorge Covo, mismo tiempo. 5.—Henrique Castro, idem.

La clasificación general se establece como sigue:

- 1.—Barbosa (Sangal), 99-48-09
- 2.—S. Cardoso (Op.), 100-03-09
- 3.—J. C. Calvalho (Id.), 100-13-13
- 4.—M. Graca (Sport.), 100-18-18
- 5.—Junior (Sporting), 100-19-02
- 6.—Silva (Sangalhos), 100-19-02
- 7.—Castro (Benfica), 100-22-40
- 8.—Castro (Sporting), 100-22-43
- 9.—Carvalho (Sport.), 100-25-29
- 10.—Pinto (Oporto), 100-28-59

Por equipos:

- 1.—Oporto, 300-45-21
- 2.—Sangalhos, 300-54-05
- 3.—Sporting, 301-30-03
- 4.—Benfica, 301-30-22
- 5.—Académico, 202-14-02. —Añil.

Los resultados, han sido los siguientes:

100 m. mariposa:

- 1.—Pepita Domínguez (España)
- 2.—Carmen Ramos (España)
- 3.—Cladine Fausser (Francia), 100 m. espalda:

- 1.—A. Silvestre (Francia)
- 2.—Alicia Martín (España)
- 3.—Pepita Esteban (Francia), 100 m. libres:

- 1.—G. Sendral-Jani (Francia)
- 2.—Tachí Tomás (España)
- 3.—Ch. Maffre (Francia), 100 m. braza:

- 1.—A. Provost (Francia)
- 2.—M. Renate (España)
- 3.—A. M. Santamaría (España)

La prueba de relevos, 4 por 6 fué ganada por España en 3 minutos, 30 s. y 1 décima (Martínez, Renate, Domínguez, Tomás). La prueba de los 4 por 100 metros, libres, fué ganada también por España en 4-58-8 décimas (Sola, Martínez, Marin y Tomás).—Añil.

### PRIMER FESTIVAL INTERNACIONAL EN LISBOA

LISBOA, 24. — Se ha disputado la segunda jornada del Festival Internacional de Natación en la piscina de Algos y Darungo, en el que participa un equipo de Canarias.

Los resultados han sido los siguientes:

100 m. espalda:

- 1.—J. Cabrera (Can.), 1-9-5-10
- 2.—R. Cerqueira (Algos), 1-12-3
- 3.—W. Díaz (Canarias), 1-13-2

200 metros, braza (femenino):

- 1.—R. Veloso (Algos), 3-2-8 décimas (nuevo record Portugal)
- 2.—R. Vano (beiga), 3-11-6
- 3.—C. Dolores (Can.), 3-22-7.

100 m. libres, masculinos:

- 1.—F. Madeira (Algos), 1-3-1-10
- 2.—Cantero (Canarias), 1-3-1-10

Se han clasificado también en quinto lugar con 1-6, el canario José Cossío.

200 m. braza, masculino:

- 1.—Ortiz (Canarias), 3-1
- 2.—H. Rodríguez (Port.), 3-1-3

### Timoner se entrena en Palma de Mallorca

PALMA DE MALLORCA, 24. — Guillermo Timoner, que se está entrenando en el velódromo "El Mirador" de esta ciudad para los próximos campeonatos del mundo de carrera tras moto, ha conseguido tiempos nunca logrados en Palma tras moto comercial. En bastantes de las vueltas la tardado menos de 17 segundos y sobre un recorrido de 25 kilómetros ha hecho un tiempo de 21 minutos, 12 segundos.

El corredor mallorquín se halla ahora en un momento de gran forma física y se halla muy ilusionado por reconquistar el título de campeón del mundo en carrera tras moto, que va ostentando.—Añil.

### Futbol amistoso

### ATLETICO DE BILBAO, 1; REAL SOCIEDAD, 1

TOLOSA (Gulpuzcoa), 24. — A beneficio de los damnificados de Motrico se ha celebrado un partido de fútbol inauguración de la temporada en Berastain, entre el Atlético de Bilbao y la Real Sociedad, de San Sebastián. Dirigió el encuentro el señor González Echevarría. Terminó con empate a un tanto, conseguidos en la primera parte.—Añil.

### EL JAEN EMPATO CON EL ILITURGIA DOS

ANDUJAR, 24. — En partido amistoso de inauguración de la temporada el Real Jaén empató a los tantos con el Iliturgia.—Añil.

ORIHUELA, 24. — En partido amistoso celebrado en esta ciudad, el Orihuela ha vencido al Hercules, de Alicante, por dos tantos a uno.—Añil.

### IBERIA RADIO

EL ECO DEL MUNDO EN SU HOGAR

CONTADO Y PLAZOS

Quince modelos Quince precios pero una sola CALIDAD

CASA SIGMA • Sagasta, 14 - FERROL

### CELEBRE SU BODA

Como en su propia casa Fida presupuesto en el

### SALON VALENCIA

Personal especializado EL FERROL DEL CAUDILLA

### M. de Acosta

MEDICO CIRUJANO

Partos y enfermedades de la mujer

Alameda, 2.—Teléfono, 1299

Santiago de Compostela



# deportes

## El Deportivo derrotó al Gijón (4-1), en un partido amistoso celebrado en Riazor. El conjunto herculino causó muy buena impresión

El partido amistoso jugado entre el Real Gijón y el R. C. Deportivo de La Coruña, terminó con la victoria local por cuatro a uno, tras un partido de los clásicos de "guante blanco", en el que se evidenció que el Deportivo de esta temporada tiene muchas aspiraciones en el torneo que se avecina. Especialmente en la primera parte, destacaron por el fútbol sobrio, sin precipitaciones, realizando espléndidas jugadas que fueron muy aplaudidas. En el segundo tiempo, sin Souto, Osvaldo y Veloso, el equipo merino se potencializó y sólo fue marcado un gol en las postrimerías del encuentro.

En el primer encuentro que realizan y todo juicio tiene que supeditarse a las circunstancias de falta de entrenos, inactividad, etc. Pero a pesar de ello, sin querer "echar las campanas al vuelo", se vieron muy buenas cosas, se jugó al fútbol, y eso es lo más halagüeño de este grupo de jugadores que los rectores deportivos lograron juntar. Los dos porteros, Rafa y Gelucho, son buenos, atienden bien el esférico, son oportunos en las salidas, facilidad de reflejos, apuntaron muy buenas condiciones. Moll y Osvaldo son de sobra conocidos por todos los aficionados. Souto, sin entrenar en absoluto jugó en la primera parte y se vio que era dominador de la pelota. Veloso escuchó grandes ovaciones, y en el segundo tiempo lo sustituyó el jugador sadense Juan Blanco, que también fue aplaudido.

Y el que estuvo enorme, sencillamente magnífico, fue Vigo. Batalló de firme, atacó, defendió, como si fuese una auténtica promoción. Disparó tres o cuatro veces fortísimamente.

Hay buenos elementos, y esta es la impresión de todos los espectadores del encuentro en Riazor. El partido, en cambio, fue lo que... está anunciado, amistoso, y con ello la falta de "mordiente" en muchas jugadas.

El dominio correspondió en la ma-

yor parte a los coruñeses que fueron en todo momento superiores a sus rivales. Y al final, el 4-1, fue fiel reflejo de lo acaecido. Aunque en este encuentro lo más interesante era conocer a los nuevos fichados, cuya presentación agradó.

**LOS GOLES**

A los cinco minutos Ibarra gana la acción a Rafa y marca el único tanto del equipo visitante. Un minuto después, Vigo chuta, rechaza Madriles, y Veloso muy oportuno establece la igualdad. A los 20 minutos, Osvaldo lanza un golpe franco al fondo de la red. Seis minutos después, Polo hace un avance rápido, chuta y el rebote llega a Vigo que logra el tercero.

El cuarto y último gol, fue conseguido en la segunda parte por mediación de Antonio, a los 44 minutos, al rematar un balón que a chutó de Moll había dado en el poste.

**ARBITRO Y ALINEACIONES**

El Sr. García Rodríguez, como siempre, llevó bien la batuta, y estuvo ayudado en las líneas por los colegiados señores Fresco y Edeira. A sus órdenes los equipos alinearon así:

Gijón: Madrid (Sion); Pellicer, Allisen (Román), Castañer, Cerrillo, Víctor; Biempica, Oriza (Pia), Baidene, Ibarra y Rodríguez II (Alvaró).

**Hockey sobre patines**

**El Club Patin de Barcelona empató en Zurich**

ZURICH (Suiza), 24. — El Club Patin Footregas de Barcelona (España), ha empatado a dos tantos (1-1) en el primer tiempo con el R. C. Zurich, en partido amistoso de hockey sobre patines.

Fese al resultado la superioridad española fue manifiesta, teniendo en cuenta que el Club de Zurich ha confirmado contar con jugadores de talla internacional. — Afil.

**SELECCIONADOS ESPAÑOLES PARA EL CAMPEONATO EUROPEO DE GARRERAS SOBRE PATINES**

BARCELONA, 24. — De los nueve corredores preseleccionados para el campeonato de Europa de carreras sobre patines han sido designados los que se desplazarán a Italia, constituyendo la representación española.

Son los titulares: Manuel Labaca, Miguel Aguilu, Eugenio Penarroya y Minguez. Y suplentes: Juan Antonio García y Blas García. — Afil.

## EN LA LOMBA. Una selección ganega perdió por la mínima diferencia ante el Sporting de Braga. Al encuentro asistió numerosísimo público

VILLAGARCIA DE AROSA, 24. — En el Estadio Municipal el Sporting de Braga de Primera División portuguesa venció por dos a uno a una Selección Gallega integrada por jugadores del Celta, Deportivo de La Coruña, Turista de Vigo y Arosa local. Asistió mucho público. El encuentro fue interesante y disputado. Se disputaba el trofeo de las Fiestas. En el primer tiempo Fernando, jugador argentino que está a prueba en el Celta, marcó el tanto de la selección. Con uno a cero terminó el primer tiempo. En la continuación los jugadores portugueses empataron, de penalti, y a los 27 minutos lograron el gol de la victoria. — Afil.

Deportivo: Rafa (Gelucho); Anca (Rodolfo), Rodolfo (Cívico), Irua (Cívico); Manín, Osvaldo (Juananco); Polo, Souto (Antonio), Vigo Moll y Veloso (Juan Blanco).

**EL GIRON**

Pobre impresión la que nos causó, pero con el atenuante de ser primer partido de la temporada. Solamente unos remates de Badenes en postura difícil, el batallón de Cerrillo, un poco duro, y el corte contundente de los zaguas. Por lo demás, discretos. El entrenador Mundo tiene ahí un papelón muy difícil.

**HENRY**

## La fiesta taurina. Grave cogida del novillero Quesada, en la Monumental de Madrid

CADIZ, 24. — Seis toros de Urquijo, bien presentados, pero desiguales en cuanto a lidia. Los lidiadores hacen el pasello descurbiertos en señal de duelo por la muerte del padre de Luis Dominguín.

Luis Miguel Dominguín es ovacionado con el capote en sus dos cuartos. En su primero hace una gran faena de muleta al son de la música, para una estocada superior. (Gran ovación; una oreja, vuelta y saludos). Al salir el cuarto se arroja al ruedo un espontáneo que es aparatosamente volteado, ingresando en la enfermería. Luis Miguel realiza una faena breve y valerosa ante un terronillo, matándole de media buena. (Ovación al torero y pitos al toro).

César Giron es ovacionado con la capa en su primero. Faena a base de redondos y derechos que se juegan. Una estocada. (Ovación y saludos. Pitos al toro).

En su segundo coloca tres grandes pares de banderillas. Faena plena de arte y dominio, entre cines y música, para media superior y deseabelle. (Ovación, una oreja, vuelta y saludos).

Jaime Ostos realiza en su primero una faena de muleta con varias tandas de naturales y otros pases que ovaciona. Pinta tres veces, dos pinchazos más y escucha un aviso (Ovación a la voluntad y pitos al toro).

En el que cierra plaza es ovacionado con la capa. Faena breve ante un toro peligroso para pinchazo, media y una entera y deseabelle. (Pitos).

Parte facultativa. — Durante la lidia del cuarto toro ingresó en la enfermería Miguel Ruiz Pérez, de 23 años, natural de Chelva, con una cornada profunda en el mundo izquierdo de pronóstico grave. — Cifra.

**QUESADA EMPITONADO EN LA MONUMENTAL DE MADRID**

MADRID, 24. — En la Monumental se han lidiado novillos de Heródes de Flores Albarán, de Andújar, bien presentados. Tras de ellos fueron ovacionados en el arastro por su bravura.

Chiquillín estuvo bravo en su primero y escuchó palmas y pitos. En el otro escuchó aplausos. Quesada estuvo valiente en su primero y fue ovacionado. En el quinto, al dar un redondo, fue empitonado y pasó a la enfermería. Acabó con el toro Crigullín.

Juan Díaz Marquero escuchó aplausos en su primero y fue ovacionado y dió la vuelta al ruedo en su segundo.

En la enfermería se facilitó un parte facultativo en el que se dice que Víctor Quesada fue asistido de herida en tercio medio cara posterior del muslo izquierdo, con dos trayectorias, una hacia adentro de 10 centímetros, que abductores, y otra hacia afuera de 15 centímetros, que desgarró el bíceps, calificadas de pronóstico grave. — Cifra.

pinchazos y estocada. (Aplausos). En el último hizo una gran faena de muleta, matando de una estocada. (Ovación, una oreja, petición de otra y vuelta a hombros en unión de Ortega). — Cifra.

**LIMENO ALCANZADO LEVEMENTE EN SANLUCAR DE BARRAMEDA**

SANLUCAR DE BARRAMEDA, 24. — Ocho novillos de Concha y Sierra, manejables.

Mondeño estucha palmas en la muerte de su primero. En su segundo cortó dos orejas y el rabo. Limeño recibió un palotazo en la cara durante la lidia de su primero, en el que cortó las dos orejas, rabo y una pata.

En su segundo, que lidia con la cabeza vendada, cortó otras dos orejas y dió la vuelta al ruedo.

Pepe Alvarez cortó una oreja y dió la vuelta en su primero. En su segundo fue ovacionado con vuelta al anillo.

Rafael Paula, división de opiniones en su primero. En su segundo escuchó palmas.

Mondeño y Alvarez salieron a hombros.

El diestro Limeño, fué asistido de herida contusa en arco superior izquierdo, pronóstico reservado, que le impedia continuar la lidia. — Cifra.

**JUAN VARGAS, RESULTO COGIDO EN NARBONA**

NARBONA, 24. — En una novillada, el diestro español Juan Vargas resultó gravemente herido en su segundo toro. Después de ser atendido en la enfermería, fué instalado en una clínica de Narbona. La arteria femoral no ha sido perforada y la vida del diestro no está en peligro. — Efe.

**UNA CORRIDA DE TOROS**

**CONSTITUYO UN VERDADERO ESPECTACULO CIRCENSE EN EL CANADA**

MONTREAL (Canadá), 24. — La corrida de toros "mexicanos" organizada en Lindsay (Ontario), ha constituido un verdadero fracaso, a la vez que un espectáculo circense.

Una vez suelto el primer toro, después de un galope por la pista, huyó al ver al torero. En cuanto al segundo, se negó obstinadamente en abandonar el toril.

El público, desengañado, como empezó a abandonar los graditorios, mientras que los toreros, ayudados por el jefe de la Policía local, intentaban entrar a uno de los toros a lazo. En un acceso de furor un toro se lanzó contra los hombres que, sorprendidos, debieron su salvación a la rapidez de sus piernas. Fué necesario que varios espectadores descendieran del graderío para dominar al animal. Entretanto, la Sociedad Protectora de Animales ha enviado un telegrama de protesta a las autoridades por permitir la celebración de una corrida en territorio canadiense. — Efe.

## Inauguración del nuevo Campo Municipal de Deportes en Cádiz

CADIZ, 24. — Se ha efectuado solememente la inauguración del nuevo campo municipal de Deportes, colindante con el estadio "Ramón de Carranza". Cuenta con una magnífica pista de hockey sobre ruedas, utilizable para otros muchos deportes, y una bolera, está en construcción aún. La capacidad del nuevo campo es de 2.500 espectadores.

Previo la bendición, en presencia del alcalde de la ciudad, miembros de la Comisión del Ayuntamiento y otras representaciones, se celebró un desfile de equipos, izándose las banderas de Portugal y España.

A continuación se disputó un partido de hockey sobre patines entre el P. M. M. de Madrid y La Laguna, de Cádiz, que terminó, en el tiempo reglamentario, con empate a dos tantos, jugándose después dos prórrogas de cinco minutos cada una. En el último minuto del encuentro, el equipo madrileño marcó el tercer tanto, obteniendo así la victoria.

Luego hubo un partido entre el Español de Barcelona y el Cintra, campeón de Portugal, también de hockey sobre patines, venciendo el equipo catalán por seis tantos a dos.

Por último, hubo exhibiciones por parte de los campeones de patinaje artístico Mari Carmen Fernández y Ernesto Rodríguez. — Afil.

**El Las Palmas no irá ya a Venezuela**

LAS PALMAS, 24. — Como la U. D. Las Palmas ha desistido del proyectado viaje a Venezuela se ha decidido que la próxima semana hagan viaje a los Países Americanos el presidente del equipo y un técnico, que visitarán Venezuela, Colombia, Ecuador, Paraguay, y posiblemente Argentina para ultimar gestiones y probar a ciertos jugadores suramericanos, que interesan al Club. — Afil.

## Una madre de tres hijos atravesó a nado el lago George de 32 millas de longitud. Es la primera nadadora que realiza tal hazaña

LAGO GEORGE (Nueva York), 24. — Diane Struble, de 25 años de edad y madre de tres hijos, ha cruzado a nado el lago George, de 32 millas de longitud, siendo la primera nadadora en realizar tal proeza. Empezó poco más de 35 horas y media en conseguir su hazaña. Afil.

**Esgrima**

FILADELFA, 24. — Italia ha ganado, por octavo año consecutivo, el campeonato de esgrima, a España, por equipos batiendo a Hungría por 9-4. Hungría se clasificó en segundo lugar y Francia en tercero. Francia venció a Rusia por 9-6. Afil.

## CICLISMO. Juan Antonio Belmonte ganó la última carrera para preseleccionar el equipo español que participará en los campeonatos mundiales de aficionados. Ocho corredores quedaron concentrados en El Plantío

MADRID, 24. — Juan Antonio Belmonte ha ganado la última carrera de aficionados para selección del equipo nacional para los Campeonatos Mundiales. Los 180 kilómetros del recorrido los cubrió en 4 horas, 47 minutos y 20 segundos.

A continuación se elasticó el todólogo Eugenio Rojas, en 4-50-05. Seguidamente Bernárdos y Antonio Tortella y Vicente Ramón Rojo, en 4-50-15; José García, Antonio Carreras y Manuel Pérez, en 4-53-08; Esteban Golcochea, en 4-53-20; Antonio Jiménez Pareja y Santiago Ortiz, en 4-53-30; Hortaleno, en 5-00-00; y Antonio Otero, Aurelio Penalver y Sastre, en 5-05-02.

Se clasificaron 19 de 34 corredores que tomaron la salida, realizando la criba la fuerte pugna mantenida por los corredores que batallaron durante toda la carrera en busca del entorchado internacional. El madrileño Jiménez Pareja, rompió el cuadro y tuvo que cambiar de máquina. Las retiradas fueron abundantes, pues hubo muchos corredores que no pudieron mantener el fortísimo tren impuesto por las continuadas escapadas. Ninguna fructificó de forma eficiente hasta que, a la altura de Navalcarnero el catalán Belmonte se despegó consiguiendo llegar en solitario a la meta, tras un imponente esfuerzo que no acusaba al pisar la cinta con más de dos minutos de ventaja sobre sus inmediatos seguidores.

Se adjudicó un hermoso trofeo donado por la Federación Castellana de Ciclismo, organizadora de esta carrera de selección. Estaba anunciado que al final de la prueba el seleccionador, José Chover, que la ha seguido, daría el equipo definitivo que viajará a Reims. No fue así, pues según declaró el propio seleccionador y confirmó el secretario de la Federación Española, señor Linares, faltan algunos detalles de organización a resolver por las autoridades superiores y no les será posible dar los nombres de los seleccionados. Lo harán mañana, a la una y media, de manera oficial. — Afil.

**EL EQUIPO NACIONAL?**

MADRID, 24. — Eugenio Rojas, Manuel Pérez, José Coma, Antonio Carreras, Juan París, Juan A. Belmonte y Bernárdos son los únicos ocho corredores que han quedado concentrados en el Plantío, inmediatamente después de terminar la carrera. Se supone que éstos son los seleccionados y suplentes del equipo español de aficionados que saldrán el próximo martes para Reims (Francia). Seis de ellos correrán el sábado siguiente, defendiendo los colores de España en la prueba de fondo de carretera para aficionados, el Campeonato Mundial. — Afil.

**ESTEBAN MARTÍN, VENCEDOR EN LA TERCERA ETAPA DE LA VUELTA CICLISTA A PALENCIA**

AVILA, 24. — Se ha corrido la tercera etapa de la 12 Vuelta Ciclista a Palencia Segovia-Avila, 108 kilómetros, con los puertos de Navacerrada y Los Leones, ambos puntuables. El primero lo coronó en primera posición Esteban Martín, de Avila y el de Los Leones el mismo corredor.

Venció en la etapa Esteban Martín de Avila, en 3 horas, 38 minutos, segundos; 2. Esteban Ruiz de Avila, 3-41-10; 3. Pedro Jiménez, 3-41-4; 4. Juan Sanz, 3-42-00, y 5. José López, 3-42-00.

Clasificación general:

1. — Esteban Martín, 10-48-19.
2. — Esteban Ruiz, 10-41-50.
3. — José López, 10-51-49.

Premio de la Montaña:

1. — Esteban Martín, 20 puntos; 2. José López, 18, y 3. Emilio Vélez, de 15. Afil.

**DIO COMIENZO LA XV. VUELTA CICLISTA A LEVANTE**

UTIEL, 24. — Se ha corrido la primera etapa de la decimoquinta Vuelta Ciclista a Levante del Frente de Juventudes entre Valencia y Utiel, de 122 kilómetros. Venció Rafael Carrasco, a una media de 34,420, en 3 horas, 32 minutos y 40 segundos. A continuación, en el mismo tiempo, José María Quesada, Angelino Soler, Pedro Belda y Hermenegildo Marín; sexto, Manuel Corvoles, 3-32-42; 7. Francisco Olcina, mismo tiempo; 8. Francisco Juan, mismo tiempo; 9. José Andrés Just, mismo tiempo y 10. José Casan, 3-32-45, hasta 106 clasificados. El puerto de Portillo, puntuable para el Premio de la Montaña, fué coronado en primer lugar por Angelino Soler, seguido de Pedro Belda y Francisco Bosca. — Afil.

la primera etapa de la decimoquinta Vuelta Ciclista a Levante del Frente de Juventudes entre Valencia y Utiel, de 122 kilómetros. Venció Rafael Carrasco, a una media de 34,420, en 3 horas, 32 minutos y 40 segundos. A continuación, en el mismo tiempo, José María Quesada, Angelino Soler, Pedro Belda y Hermenegildo Marín; sexto, Manuel Corvoles, 3-32-42; 7. Francisco Olcina, mismo tiempo; 8. Francisco Juan, mismo tiempo; 9. José Andrés Just, mismo tiempo y 10. José Casan, 3-32-45, hasta 106 clasificados. El puerto de Portillo, puntuable para el Premio de la Montaña, fué coronado en primer lugar por Angelino Soler, seguido de Pedro Belda y Francisco Bosca. — Afil.

**EN LA CONDOMINA. En partido amistoso empataron el español y el Murcia (4-4). El húngaro Szolnock fué la figura del encuentro**

MURCIA, 24. — En encuentro amistoso celebrado en La Condomina, el Español, de Barcelona, y el Real Murcia empataron a cuatro goles tras un partido disputado. Ambos conjuntos alinearon a la mayor parte de sus nuevos valores.

El primer tiempo terminó con ventaja local por 4-2.

En este período el bando murciano exhibió un juego rapidísimo, profundo y vertical que traspasa el firme sistema defensivo de los catalanes. Los tantos locales fueron obra de Mesones, Gacela, Urcelay y Sorribero, este último de penalti, mientras que los españoles acertaron las distancias por mediación de su interior izquierdo Szolnock, que marcó dos veces.

En la segunda fase fueron los visitantes los que exhibieron mejor juego dominando la situación y marcando nuevamente Szolnok y Torres que consiguieron los tantos de la finitiva igualdad. Destacaron por los españoles la defensa central, Abel; el medio volante, Sastre; y Szolnok, que fué la figura del equipo. Por el Murcia todos rayaron a gran altura.

A las órdenes del colegiado Pinar, que estuvo bien, los equipos se alinearon así:

El húngaro Szolnock fué la figura del encuentro

MURCIA, 24. — En encuentro amistoso celebrado en La Condomina, el Español, de Barcelona, y el Real Murcia empataron a cuatro goles tras un partido disputado. Ambos conjuntos alinearon a la mayor parte de sus nuevos valores.

El primer tiempo terminó con ventaja local por 4-2.

En este período el bando murciano exhibió un juego rapidísimo, profundo y vertical que traspasa el firme sistema defensivo de los catalanes. Los tantos locales fueron obra de Mesones, Gacela, Urcelay y Sorribero, este último de penalti, mientras que los españoles acertaron las distancias por mediación de su interior izquierdo Szolnock, que marcó dos veces.

En la segunda fase fueron los visitantes los que exhibieron mejor juego dominando la situación y marcando nuevamente Szolnok y Torres que consiguieron los tantos de la finitiva igualdad. Destacaron por los españoles la defensa central, Abel; el medio volante, Sastre; y Szolnok, que fué la figura del equipo. Por el Murcia todos rayaron a gran altura.

A las órdenes del colegiado Pinar, que estuvo bien, los equipos se alinearon así:

**MANOLO SEGURA Y ORTEGA, A HOMBROS EN LA MONUMENTAL DE BARCELONA**

BARCELONA, 24. — En la Monumental se han lidiado: un toro de Sánchez Cobaleda y cinco del Conde de Mayalde. El de Cobaleda, manso; y los de Mayalde, bravos y codiciosos, a excepción del quinto. Fueron todos aplaudidos.

Rafael Ortega hizo una faena variada y artística en su primero, al que mató de una estocada y deseabelle. (Ovación y vuelta). En su segundo, que brindó a doña Luz Benson, viuda del presidente de Elipinas, realizó una gran faena de muleta, para una estocada y deseabelle. (Ovación, dos orejas y dos vueltas al ruedo).

Bernadó, que lidió el manso de Cobaleda, estuvo valiente y adornado en él, siendo ovacionado con petición de oreja y vuelta.

En el quinto, tiró a alifari, matándolo de media estocada.

Manolo Segura hizo faena variada en su primero para dos

**SANATORIO PROFESOR Villar Iglesias**

Cirugía, del Riñón, Vejiga y Próstata

Teléfono 1304

General Pardiñas, 9

SANTIAGO DE COMPOSTELA

Admóncese en LA NOCHE

**Galiana propinó una fuerte paliza al argentino Nestor Sabino. Le venció por puntos en un combate a diez asaltos**

BUENOS AIRES, 24. — El pugil español Fred Galiana, ha vencido por puntos, en combate concertado a diez asaltos, al boxeador argentino Nestor Sabino, al reanudarse las actividades en el Luna Park, después de la prolongada interrupción motivada por la huelga de médicos.

Galiana dominó a voluntad en los cuatro primeros asaltos. En el quinto, la pelea tuvo matices dramáticos, al producirse una reacción en el pugil argentino.

Pero Galiana, que cada vez que era tocado respondía con un castigo duro y preciso, recuperó el control y mantuvo la iniciativa hasta el último asalto. Solamente en el noveno sufrió un golpe en la boca que le hizo sangrar.

El rostro de Nestor Sabino aparecía desfigurado al terminar el combate y el pugil argentino sangraba por la boca y tenía los ojos tapados. Afil.

Anúnciese en EL CORREO GALLEGO



# deportes

## Mañana llegará a Santiago el equipo del Betis

### Y, al día siguiente, a Ferrol, el del Oviedo

#### Enorme expectación ante los encuentros del "V Trofeo Concepción Arenal"

El equipo del Betis, con varios directivos llegará mañana, en avión, a Santiago. A la ciudad del Apostol irán a esperar al conjunto andaluz, el presidente del Club Ferrol y miembros de la Junta. Por otra parte, el Oviedo tiene anunciada su llegada a Ferrol el jueves. El Betis ha querido encontrarse con alguna anticipación, lo mismo que los ovetenses, en la capital del Departamento, a fin de tomar algún descanso antes de presentarse al público en el Estadio de "Manolo Rivera", ya que le corresponde jugar el viernes, contra el Ferrol; como al Ferrol le ha tocado disputar con el Oviedo al día siguiente, los dos puntos en litigio.

Esto prueba el interés con que los dos "onces" han tomado el trofeo "Concepción Arenal". Ambos han hecho público, a través de las secretarías respectivas, su propósito de alzarse con el triunfo. Y es que el "Concepción Arenal" tiene ya solera, y despierta, entre los equipos contendientes, como entre la afición, un interés enorme.

Se da la casualidad de que Barrios, entrenador del Betis, era entrenador del Atlético de Bilbao, cuando los vascos ganaron el primer trofeo, una valiosa copa de oro. La que se pone en juego este año, de plata de ley, es una verdadera joya, capaz, por sí, de suscitar el deseo más vivo de triunfo entre los jugadores, si no existieran otros motivos.

Entre ellos, por ejemplo, el ya señalado otro día de que los dos equipos, campeones de sus respectivos grupos de Segunda División, podrán ahora dilucidar el título—aunque en partido amistoso—de esa división de Liga.

Por todo ello, la expectación que existe entre los aficionados departamentales es enorme. Buena prueba, es la demanda de localidades, inusitada, realmente, faltando como aun faltan varios días para los partidos. De muchos pueblos hay anunciadas excursiones y se han recibido, en la Secretaría del Club Ferrol, petición de entradas de diversos sitios de Galicia. El Estadio "Manolo Rivera" conocerá, por consiguiente, uno de sus llenos máximos.

Los preparativos continúan y el encuentro que ha librado el domingo en Chantada el "once verde" habrá servido a su entrenador para perfilar el equipo que saltará al campo el viernes a disputar contra el Betis—en el que figuran jugadores tan destacados como Otero, el ex-deportivista, Azpeitia, el ferrolano del Celta; Castaños, del Madrid, y varios más que enumeraremos oportunamente—la victoria que de sonreírle al conjunto visitante, daría al partido del domingo, con el Oviedo, un interés extraordinario.

La afición ferrolana espera impacientemente estas jornadas futbolísticas, con que se inicia la temporada y que deseamos resulten tan brillantes como prometen.

Los jugadores que desplazará el Oviedo a Ferrol, para contender en los partidos del Trofeo "Concepción Arenal", son los siguientes: Caidente; Toni, Alarcón, Dalmeu y Lautner (defensas); Sánchez, Casamitjana y Alvarez I (medios); Cuervo, Xirau, Artabé, Lalo, Arbaizar, Álvarez II, Romero y Amadia, delanteros.

## La antorcha para los Juegos Deportivos Sindicales de La Coruña

SALIO DE VALLADOLID

VALLADOLID, 25.— La antorcha deportiva de Educación y Descanso que llegó portadora del fuego de Montserrat hace un año a los Juegos Deportivos de Valladolid, salió esta noche para La Coruña, sede de los próximos Juegos Deportivos de la Obra Sindical, desde el Santuario Nacional de la Gran Promesa en donde ha estado expuesta, como llama votiva.

Con este motivo, se celebraron varios actos en la Plaza Mayor después de unas pruebas deportivas y la actuación de los Coros y Danzas de Navarra del Rey (Valladolid). Numerosísimo público, presencia la llegada de la antorcha al Ayuntamiento. Era transportada por un atleta seguido de una escolta deportiva en coches. Guardia municipal motorizada, Policía de Tráfico y motoristas. El alcalde de la ciudad, don José Luis Gutiérrez Semprún, pronunció unas palabras desde el Ayuntamiento, como despedida "al fuego sagrado" y a continuación salió la antorcha para La Coruña, portada hasta el límite de la provincia de Valladolid por atletas locales y por unos doscientos motoristas vallisoletanos. Afil.

## LABAULLA

### Aeropuerto Central de Galicia

MOVIMIENTO DE AVIONES

DOMINGO, 24

Avión Douglas DC-4 de IBERIA, de Madrid, a las 17:30, con 19 pasajeros. Salto a las 18:25, con 61.

LUNES, 25

Avión DC-4 de IBERIA, de Madrid, a las 17:20, con 19 pasajeros. Salto a las 18:15, con 38.

Llegaron de Oporto las siguientes avionetas del Aero Club de Santiago, que habían salido para aquel aeropuerto.


PREVISTOS PARA HOY

Avión Douglas DC 4, de Madrid, a las 17:20. Sale, a las 18:00. Avión Bristol 170 de AVIACO de Barcelona, Zaragoza, Bilbao y Oviedo, a las 14:30. Sale, a las 15:00.

PREVISTOS PARA MAÑANA

Avión Douglas DC-4 de IBERIA, de Madrid, a las 17:20. Sale, a las 18:00.

AUTOBUSES AVIACO: A las 14:15. IBERIA: A las 17:00.



### MOSQUERA

PREGUNTOIRO. 21 - TELEFONO 1127

Recuerde este nombre antes de hacer su compra ¡Ahorrrará dinero!

Ve a su exposición de artículos varios

# LOTERIA NACIONAL

## Lista general del sorteo celebrado ayer

MADRID, 25.— Números premiados en el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy.

**PRIMER PREMIO** de 600.000 pesetas al núm. 37.836 (treinta y siete mil ochocientos treinta y seis) a Bilbao, Mérida, Rentería, Barcelona, Madrid y Coin.

**SEGUNDO PREMIO** de 300.000 pesetas al núm. 38.317 (treinta y ocho mil trescientos diecisiete), a Las Palmas.

**TERCER PREMIO** de 150.000 pesetas al núm. 14.205 (catorce mil doscientos cinco), a Madrid, Pamplona, San Sebastián, Alicante, Granollers, Cieza, Almodovar del Campo y Sanlucar la Mayor.

**PREMIADO CON 30.000 PTS**

El número 5.281 (cinco mil doscientos ochenta y uno), a Granada, Palma de Mallorca, Valencia, Barcelona, Madrid, Melilla.

**PREMIADOS CON 25.000 PESETAS**

Número 26.276 a Bilbao, VIGO, Vélez, Málaga, Madrid, Barcelona, Tolosa, Zaragoza, San Juan de Aznalfarache.

Número 51.489 a Madrid

Número 31.547 a Arganda del Rey, Sevilla, Vélez, Málaga, Madrid, San Sebastián, Granada y Zaragoza.

**PREMIADOS CON 9.000 PESETAS**

44.689 a Valencia.

55.762 a Madrid.

1.470 a Vélez Rubio, El Entrego, Constantina, Línea de la Concepción, Zaragoza, Luarca, Pamplona, Azpeitia y los Corrales de Buelma.

44.125 a Lora del Río, Palma de Mallorca, Santander, Barcelona, Madrid y Zaragoza.

**CUATRO MIL**

058 683 988 045 539 418 773 167 309

583 672 063 670 532 339 654 721.

**CINCO MIL**

053 708 993 325 409 816 561 786 303

848 002 433 507 920 866.

**SEIS MIL**

594 125 959 033 131 70 920 308

394 856 694 514 149 681 990 310

**SIETE MIL**

084 378 011 123 136 970 443 173

073 096 428 838 572 221 313 461

762 409 662 191 316 022 685 823

**OCHO MIL**

102 078 263 487 721 861 096 300

460 314 604 299 877 473 749 048

094 811 114 607 952 592 355 508

322 332

**NOVE MIL**

799 016 054 418 587 638 070 535

362 765 000 680 596 957 761 256

288 549 682 602 690 043 076 607

480 132

**DIEZ MIL**

633 722 070 241 092 771 564 914

538 492 969 152 253 974 133 100

886 923 612

**ONCE MIL**

109 818 934 183 630 321 238 497

128 385 848 039 264 466 256 464

649 462 086 490 505 947 435 212

301 647 398

**DOCE MIL**

691 873 086 031 609 415 265 745

643 549 409 353 247 456 588

**TRÉCE MIL**

232 44 3483 509 288 943 259 811

512 589 211 462 590 74 906 153

416 326 489 940 969 795 614 574

**CATORCE MIL**

484 938 226 108 619 607 736 700 584

829 671 576 735 902 309 916 736 295

130 922 632 779 060 364 353.

**QUINCE MIL**

550 068 975 033 767 646 558 994 969

125 510 345 420 086 049 526 140 612

039 923 478 353.

**DIECISEIS MIL**

148 239 914 415 368 184 801 461 438

081 965 255 138 780 023 689 218 903

273 737 588 959 164 715 797 450.

**DIECISIETE MIL**

556 869 826 407 540 728 506 425 395

309 381 803 597 819 962 430 517 482

961 067 388 344 941 211 667 813 555

720 278 039 771 116.

**DIECIOCHO MIL**

775 496 594 753 434 101 186 694 947

011 387 619 959 196 966 422 781 457

081.

**DIECINUEVE MIL**

627 888 569 054 623 543 749 799 093

566 401 380 587 896 202 822 044 104

475 347 639 120 567 526 583 390

**VEINTE MIL**

679 325 836 503 526 189 713 543 918

686 932 744 980 707 542 292 895 579

451 997 004 759 495

**VEINTIUN MIL**

470 414 601 305 224 665 829 038 248

355 971 205 593 501 384 726 766 314

107 002 290 084 597

**VEINTIDOS MIL**

276 499 522 996 841 789 485 221 959

133 970 691 446 779 093 709 301 001

651 154

**VEINTITRES MIL**

857 873 868 131 061 915 358 142 825

415 981 114 033 270 232 009 946 543

862 829 773 396 044 519 100 272 474

**VEINTICUATRO MIL**

176 694 593 382 642 990 690 810 840

306 954 965 995 050 712 757 333 957

875 758 662 209 599 993 005 180 171

663 988 672

**VEINTICINCO MIL**

696 777 652 241 508 421 408 531 586

114 884 846 778 126 902 837 244 954

272 548 967 967 377 306 895 847 133

483 177 599 190 121 935 787 351 338

042

**VEINTISEIS MIL**

797 762 954 591 685 802 048 735 476

549

425 275 985 435 844 441 744 020 628

925 536 850 928 302 830 150 569 427

446 815 734 003

**VEINTISIETE MIL**

341 956 446 349 782 243 550 549 657

765 831 532 017 994 652 697 414 020

083 941 196 501 478 818 249 128 015

158 653 510 105

**VEINTIOCHO MIL**

619 201 467 101 241 878 018 693 443

733 297 784 119 607 875 585 179 369

030 874 763 055 547 931 595 690 156

**VEINTINUEVE MIL**

782 775 515 552 299 461 674 505 508

364 033 144 078 685 413 243 977 496

477 198

**TREINTA MIL**

088 311 052 482 712 012 807 53 044

206 750 237 713 801 912 762 085 922

545 868 190 454 918 790 568 850 042

897 339 731 657 939 016

**TREINTA Y UN MIL**

817 694 227 847 266 502 567 660 319

959 145 268 187 195 335 520 370 895

158 022 985 283 640 233

**TREINTA Y DOS MIL**

610 034 628 698 483 013 180 308

943 164 714 463 238 649 177 402

307 237 860 362 175 961 271 242

704 026 464 134 738 661 936 019

002

**TREINTA Y TRES MIL**

216 808 794 201 094 644 162 788

539 587 022 233 758 925 402 282

357 520 895 419 892 034

**TREINTA Y CUATRO MIL**

149 056 127 368 528 789 718 857

489 405 828 008 903 927

**TREINTA Y CINCO MIL**

969 046 724 443 439 091 304 175

739 674 48 958 293 327 093 084

192 85 225 732

**TREINTA Y SEIS MIL**

728 097 637 428 018 697 221 564 796

617 464 121 590 778 223 430 507 657

120 906 440 125 466 155 255 504 157.

**TREINTA Y SIETE MIL**

416 663 902 081 423 092 648 105 691

905 905 468 436 951 932 996 880 770

429 898 795 067 663 597 892 334 451.

**TREINTA Y OCHO MIL**

941 928 816 589 318 812 676 098 762

042 288 429 657 929 903 684 304 882

785 400 334 746.

**TREINTA Y NUEVE MIL**

686 493 846 991 193 813 654 505 892

183 815 373 698 687 889 107 864 745

549 784 083 343 262 507 666 548 040

105 769.

**CUARENTA MIL**

678 383 849 032 862 547 865 739

983 363 968 781 997 943 473 967

697 467 808 991 853 238 249

**CUARENTA Y UN MIL**

499 318 110 602 914 497 259 819

115 214 828 303 890 999 828 456

885 232 296 437 978 175 857 156

705 704 469 321 810 749 862 193

**CUARENTA Y DOS MIL**

726 238 348 823 466 477 823 691

680 478 910 644 684 793 258 255

015 631 131 191 244 785 400 360

251 562 603

**CUARENTA Y TRES MIL**

691 452 284 792 874 664 145 393

684 663 145 420 405 338 111 592

467 454 459 492 517 570

**CUARENTA Y CUATRO MIL**

593 895 303 852 144 969 709 122

729 329 059 257 373 217 341 043

493 997 093 061 517 843 655 056

222 084

**CUARENTA Y CINCO MIL**

013 370 916 619 552 576 957 165

429 074 284 130 830 589 113 747

804 942 737 128 391 026

**CUARENTA Y SEIS MIL**

158 551 161 955 618 773 889 212

720 358 428 647 864 896 614 243

104 612 902 581 016 793 667 075

181 362 175

**CUARENTA Y SIETE MIL**

460 100 759 861 497 724 593 409

962 153 125 147 318 024 920 762

657 302 410 730 321 852 365 998

758

**CUARENTA Y OCHO MIL**

248 118 190 666 352 543 241 893 688

074 944 579 356 906 767 743 713 602

361 698 290 622 991 125 423 621 010

846 531 961 567.

**CUARENTA Y NUEVE MIL**

358 984 916 039 726 555 757 427 003

433 348 824 116 680 134 913 477 902

876 012 502 325 626 933 599 825 545

793 245 685 241 330 565 925 347 999

469 956.

**CINCUENIA MIL**

212 448 785 128 631 411 534 171 278

613 512 641 141 451 808 577 264 229

819 456 253 397 203 208 549 017 674

530 504 178 953 193 670 741 891 773

862 373.

**CINCUENTA Y UN MIL**

795 374 512 806 880 038 311 999 212

321 110 301 595 825 157 855 314 081

814 563 460 187 816 051 594 597.

**CINCUENTA Y DOS MIL**

215 170 684 840 216 555 558 424 006

150 409 880 726 868 343 086 674 801

295 630 444 623 297

**CINCUENTA Y TRES MIL**

582 057 752 144 471 737 083 898 556

353 008 935 497 242 400 156 387 784

780 129 288 915 913 384 308 391

**CINCUENTA Y CUATRO MIL**

711 153 946 812 160 881 737 222

996 650 378 027 670 813 773 543

226 987 897 762 618 978 343 423

206 162 242 636 817 868 764 982

729 171

**CINCUENTA Y CINCO MIL**

342 729 503 486 852 487 703 545

541 035 778 721 149 197 388 292

768

**CINCUENTA Y SEIS MIL**

020 575 303 911 920 764 088 895

715 226 276 086 897 233 669 078

744 560 136 205 373 526 784 424

064

**CINCUENTA Y SIETE MIL**

407 153 958 155 820 064 079 558

154 158 815 442 763 358 884 438

140 304 299 151 954 453 767 639

040 752 312 850 020 773

**CINCUENTA Y OCHO MIL**

704 867 063 484 061 959 848 184

741 817 642 104 671 159 778 963

882 670 991

**CINCUENTA Y NUEVE MIL**

623 015 768 570 755 346 817 264

389 910 433 964 989 995 424 081

988 048 408 093 466 988 892 096

611 545 985 840 733 009 513 041

## Pleno triunfo del matrimonio Goyoaga, en el Concurso Hípico celebrado en Vigo

VIGO, 25.— (De nuestra Delegación).— Si en los días anteriores hubo mucho público en Lagares, ayer, domingo, la afluencia fué extraordinaria. Y las pruebas, respondieron a la expectación despertada, disputándose con todo entusiasmo por los magníficos jinetes y sus excelentes caballos.

En la prueba Copa Domecq, triunfó la señora Elizalde de Goyoaga, sobre "Alpenjager" clasificándose después el alférez señor Alvarez de Bohórquez, sobre "Bandera", y el capitán Murube sobre "Sarcario".

En el Gran Premio Vigo, fué el triunfador D. Francisco Goyoaga, sobre "Toscane-

lla"—que ganó, además, la Copa de regularidad del Concurso—; el propio Goyoaga se clasificó en segundo puesto con "Sea-Leopard"; ocupó el tercer puesto el comandante García Torres, con "Incidente"; luego, el capitán Cabanas, con "Jane", y en quinto lugar el capitán Alonso Martín, sobre "Remeneuf".

Al final, fueron entregados los premios, por el director de Publicidad Atlántico, "Copa de Regularidad", por don José Iglesias Vázquez, representante de Domecq y por el alcalde de la ciudad, Excelentísimo señor don Tomás Pérez Lorente, el trofeo del Gran Premio Vigo.

## El Real Madrid y el Nacional de Montevideo, empataron a cero

### 70.000 personas asistieron al partido

MONTevideo, 25.— El Real Madrid y el Nacional de Montevideo, han empatado a cero, en partido internacional amistoso, celebrado esta tarde en el Estadio Centenario. Asistieron al encuentro 70.000 personas, número récord, para esta clase de encuentros internacionales.

El partido se celebró con cielo cubierto y temperatura agradable. A las órdenes del árbitro uruguayo, Washington Rodríguez, los equipos presentaron las siguientes alineaciones.

Real Madrid.— Alonso; Atienza, Santamaría Lesmes; Santisteban, Zárraga; Kopa, Rial, Di Stefano, Puskas y Gento.

Nacional.— Talber; Troche, Gon-

zález, Di Fabio; Ferrández, Mesas; Núñez, Rodríguez, Acosta, Escalada y Romero.—Afil.

**SE PREPARA UN GRAN RECIPIENTE AL MADRID, EN LA CAPITAL DE ESPAÑA**

MADRID, 25.— En todos los medios deportivos madrileños ha sido recibida con la mayor alegría la noticia del empate conseguido por el Real Madrid frente al Nacional, en Montevideo, resultado con el que el equipo español ha cerrado inbatido su gira por Argentina y Uruguay.

Se prepara un triunfal recibimiento al campeón de Europa, que llegará al aeropuerto de Barajas el miércoles, día 27, a las seis de la tarde.

# GUIA MEDICA

## SANTIAGO DE COMPOSTELA

<b>CIRUGIA GENERAL</b> <b>Dr. J. MANUEL CUTRIN PINAQUE</b> CIRUGIA DEL APARATO DIGESTIVO López-Ulla, 7-2.º Tenencia Hóico) T. 3335	<b>GINECOLOGIA Y PARTOS</b> <b>Dr. L. G. ALEN</b> Medicina y Cirujía de la mujer, Esterilidad. <b>C. Cervantes, 7.— Teléfono, 3357</b>
<b>DR. ALVAREZ COIRA</b> Cirujía general y especial de recto y ano Residencia para operados. Algalta de Arriba 38 - Teléfono 1804	<b>SANATORIO DE "LA MEDCED"</b> Director <b>Dr. D. JULIO FERNANDEZ HERNANDEZ</b> PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER Coslada.—Habit. n.º 24 Teléfono 1341
<b>SANATORIO QUIRURGICO DE SAN LORENZO</b> en Santiago de Galicia Fundadores: Dr. Martínez de la Riva y Dr. Aisna Teléfonos: Sanatorio, 1006. — Dr. La Riva, 1424 Dr Aisna 1984.	<b>MATERNIDAD Y CLINICA GINECOLOGICA</b> <b>Prof. Dr. A. NOVO GONZALEZ</b> Montero Ríos, 30 Teléfono. 2190
<b>CLINICA SENARIS</b> Cirujía del pulmón esofago y corazón Cirujía general Calvo Sotelo 281º Teléfono. 2321	<b>SANATORIO NEUROPSIQUIATRICO del</b> <b>Dr. PABLO ARES FEAL</b> ENFERMEDADES NERVIOSAS Y MENTALES Consultorio: Hórreo, 24-2.—Teléfono. 1606
<b>SANATORIO CARRERO</b> CIRUGIA Teléfono 1286 Jral. Pardiñas	<b>OIDOS, NARIZ Y GARGANTA</b>
<b>ENDOCRINOLOGIA Y NUTRICION</b> <b>DR. R. SANCHEZ CALVO</b> Diabetes, Bocio y Metabolismo Rúa del Villar, 57-2º Tlfos. 1136 y 1407	<b>POLICLINICA DE OIDO, NARIZ Y GARGANTA CONSULTA Y OPERACIONES</b> SERVICIO DE AUDIOLOGIA (SORDERA) DOCTOR NARCISO CARRERO Hórreo, 9. 2.º—Teléfono. 1815 — S A N T I A G O
<b>RADIOLOGIA Y ELECTROLOGIA</b> Dres. FERREIROS y LOIS Radiodiagnóstico—Radioterapi—fisioterapia Dr. Teijeiro, 6.—Teléfono, 1251	



# FERROL AL DIA

DEPOSITARIA ESPECIAL DE HACIENDA

Abastecimientos puestos al cobro

José López Deus, Delegado Jefe del Centro de Telecomunicación, Junta de Obras del Puerto, Sociedad Española de Oxiceno, Alcalde - Presidente del Ayuntamiento de El Ferrol, Excluyas Sáinz, Viuda de Juan Romero R. Villar, Viuda de Pedro Fernández e Hijos S. R. C., Administrador de Aduanas de El Ferrol, San Hospital de Caridad, F. E. N. Y. A., S. A., Julio F. Couto y Hno. Habilitado de la Jefatura Local de Defensa Pasiva, José Soto Rojas, Delegado del Servicio de Suministros diversos de la Armada, Hijo de Ramón Sueiras Fraga, Ramón Sueiras Varela, Eugenio Coira, José Comesaña y Herrnando, Carbones Central, S. R. C., Empresa Nacional Bazán, Demestre Casares Fontenla, Miguel Maristany Martínez, Nicasio Pérez Rodríguez, Antonio Allegue y Alberto Fernández Martínez.

**CASA DE SOCORRO**  
Recibieron asistencia en este Centro: Antonio Díaz Luaces, de 53 años, casado, vecino de la Cruz del Puazo (Neda), que en ocasión de conducir un carro de mano, sufrió una colisión con un turismo, resultando herido trasladado en dicho coche al Ferrol, fué asistido de contusiones y erosiones que comprendían toda la región posterior del tórax y muslo izquierdo, erosiones frontal y occipital superior, de pronóstico leve, salvo complicaciones.

Isabel García Núñez, de 22 años, casada, vecina del Alto del Castaño 136, bajo de una herida incisa de un centímetro de extensión en el dedo índice derecho por ser agredida con un cuchillo por una vecina.

Y Manuel Castro Goti, de 29 años, vecino de la calle San Nicolás, 89, de una herida incisa de ocho centímetros de extensión en la región piropleca, al ser alcanzado por un vaso que arrojó un individuo.

**OBJETOS HALLADOS EN LA VÍA PUBLICA**  
En la Jefatura de la Policía Municipal se hallan depositados una bicicleta, una carpeta con libros y varias llaves.

**UNA GAMBERRADA**  
En ocasión de que un niño municipal detenía a una mujer al que sorprendió arañearse una rama de las palmeras de los jardines del Cantón de Molins, al efectuar la detención del mismo se interpuso un individuo que resultó ser el vecino de la calle de San Sebastián, número 11, Pedro López Bonome, de 26 años al que insultó tirando lugar al consabido escarabajo. Fué necesario reclamar una ambulancia para conducirlo a la Clínica de Urgencia en donde los facultativos certificaron que presentaba ligera irritación etílica. Se le condujo después a la Comisaría de Policía donde se instruyó el oportuno acta que pasó al Juzgado correspondiente.

**Notas necrológicas**  
El domingo falleció en esta ciudad don Alfonso Vizoso Saavedra, estimado convecino y amigo, cuya muerte impresionó hondamente a sus numerosas amistades. Era el señor Vizoso Saavedra persona amable y bondadosa, en la que concurrían circunstancias y méritos que le habían distinguido en el trato de la amistad, y especialmente el ejercicio de la caridad, caridad que no se reflejaba en las listas de los periódicos ni en las suscripciones populares, sino en el silencio amoroso de mitigar penas y dolores, al pobre vergonzante, a la familia necesitada, a quien sin pedirle hizo llegar una respuesta cariñosa. Don Alfonso Vizoso, todo corazón, era, por tanto, un fiel cristiano, que, por serio, fué caritativo en extremo. Por su simpatía personal, su carácter, en fin, le rodearon de un gran círculo de amistades, entre las cuales, como entre tantos y tantos pobres, la noticia de su muerte le ha causado viva impresión, como decimos más arriba.

El sepelio se efectuó ayer a las once, y el acto ha constituido una verdadera manifestación de sentimiento. El duelo, se despidió en la plaza de España, no obstante lo cual fueron muchos los amigos que siguieron la carroza fúnebre que condujo su cadáver hasta Barallobre, en cuyo cementerio recibió cristiana sepultura.

Descansen en paz, y reciban su viuda, doña Josefa Fernández, sus hijos, don Manuel, don Antonio y don Alfonso; hermanos, don Manuel, don Francisco y don Adolfo; hijo político, don José Díaz Rilo, comisario jefe del Cuerpo General de Policía de esta ciudad, y demás deudos, a todos los cuales nos unen lazos de amistad, nuestro más sentido pésame.

## Los festivales de la Comisión de Cultura y Arte del Ayuntamiento

### Compañía "Lope de Vega" y el Teatro al Aire Libre

La gran tradición española del teatro popular, del teatro al aire libre, como decimos hoy, constituye una herencia difícil de superar. En razón de ello nadie ha olvidado, pues, que la característica fundamental del teatro español se basa en una espontánea, pero decidida comunicación entre autores y pueblo. Los Autos Sacramentales de Calderón de la Barca se representaron e hicieron públicos en la calle y en la plaza. No era, tampoco, un teatro ambulante de gitanos, como pudiera creerse, sino una verdadera dedicación del teatro, en su triple aspecto de religiosidad, simbolismo y realismo, al pueblo.

La principal misión de la Compañía Lope de Vega ha consistido en llegar a hacer tópicos el gran hecho de que el pueblo comprende y capta, perfectamente, el gran teatro universal. Permaneció al lado de él por diversas razones, pero una vez que es posible brindarle la representación, es evidente que no es necesario "achabacañar" el teatro ni reducir las obras cumbres.

Este descubrimiento central de la experiencia teatral de la Compañía Lope de Vega ha

### Vida Religiosa

**SANTO JUBILEO CIRCULAR DE LAS CUARENTA HORAS**  
Hoy, corresponde la Exposición del Santísimo, en la iglesia parroquial del Pilar, Viendas Protegidas.

### Registro Civil

**Nacimientos.** — María Elena López Díez, Antonio Díaz Rodríguez, Isabel Galán González y María Luisa Nidagüela Ballesta.  
**Matrimonios.** — Ramón Rodríguez Picos, con María Remedios Camba Morado; Serafín Rodríguez Santiago, con Sara Lorenzo Rey.  
**Defunciones.** — Antonia Vilar Leira, de 69 años.

discurrido, naturalmente, por determinados cauces. Pensamiento primordial de José Ta mayo ha sido, al mismo tiempo que elegía las obras más importantes del teatro del mundo, encontrar una técnica adecuada, unos elementos externos que dieran a las representaciones la belleza ornamental necesaria. Así, la Compañía Lope de Vega, al revolucionar la vida teatral acercando, nuevamente, el pueblo a los Autos y a los dramas de Lope de Vega, instuyó la fórmula de la noble y bella representación.

No contenta con ello, la Compañía Lope de Vega, ha buscado y explorado la geografía teatral española, volviendo a dar vida a teatros milenarios.

Al compás de estos sucesivos redescubrimientos de los milenarios teatros, la Compañía ha recorrido las provincias españolas en una verdadera divulgación de las obras clásicas y fundam entales del teatro contemporáneo.

Resumen condensado de la actividad de la Compañía sería, en cierto modo, el haber creado, en primer lugar, el clima y la atmósfera del gran empuje y dimensión del teatro al aire libre en nuestros días. En esa misma línea están, igualmente, la sistemática utilización de los más bellos escenarios naturales de España y la penetración, cada vez más extensa y profunda, en una enorme masa popular.

**Juan García Filgueira**  
TALLER DE FONTANERIA de EL FERROL DEL CAUILLLO  
Coruña, 26, bajo. — Tel. 1753  
Especialidad en trabajos de plomo e instalaciones de agua con termo sifón.  
Estudios y presupuestos gratuitos

# El general Aranz Conrado se posesionó de los cargos de Gobernador Militar de La Coruña e Inspector de la Octava Región Militar

## Ofrenda de flores de la actriz Irene López Heredin ante la estatua de Doña Emilia Pardo Bazan

LA CORUÑA, 25. (Por teléfono, de nuestra Delegación). Ayer por la mañana en el Gobierno Militar tomó posesión de los cargos de gobernador militar de la Plaza e Inspector de la Octava Región Militar, D. José Aranz Conrado, designado recientemente por la Superioridad.

A las diez de la mañana el señor Aranz Conrado, visitó y cumplimentó al Capitán General de la Región, señor Gutiérrez de Soto con quien departió unos minutos. Seguidamente el Gobernador Militar se trasladó hasta la iglesia de Santo Domingo, en donde oro, y a continuación volvió al Gobierno Militar, recibiendo los poderes a las diez y media de manos del gobernador militar accidental, general-jefe de Ingenieros, señor Caballero.

Por último el general Aranz Conrado, visitó al Gobernador Civil de la provincia, Alcalde y otras autoridades de la provincia. A las doce de la mañana el Gobernador Militar recibió en su despacho del Gobierno a los jefes de Cuerpo, Armas y dependencias de la Plaza.

Deseamos al nuevo Gobernador Militar los mayores aciertos en su cometido.

### EXITO DEL TEATRO AL AIRE LIBRE

Las representaciones al aire libre en la plaza de María Pita, han obtenido un extraordinario éxito, por la categoría excepcional de los espectáculos montados por la Compañía "Lope de Vega". En la noche del domingo, subió al tablado la obra "La Celestina", y en la noche de hoy, última representación, el "Hamlet". Los tres días el público acudió en gran cantidad y las ovaciones fueron clamorosas.

### OFRENDA DE FLORES ANTE LA ESTATUA DE LA PARDO BAZAN, POR LA ACTRIZ IRENE LOPEZ HEREDIA

Hoy a mediodía, la eximia actriz Irene López Heredia, hizo ofrenda de un ramo de flores, en el monumento a doña Emilia Pardo Bazan, en los Jardines de Méndez Núñez. Ya en otras ocasiones la famosa actriz había tenido tal simpático gesto.

Con tal motivo acudieron ante el monumento destacadas personalidades y representaciones. También se hallaba presente en el sencillo y emotivo homenaje la marquesa de Calacanti, hija de doña Emilia Pardo Bazan.

### SESION EXTRAORDINARIA DEL PLENO DE LA COMISION PROVINCIAL DE SERVICIOS TECNICOS

Presidida por el Gobernador civil, don Evaristo Martín Freire, celebró la Comisión Provincial de Servicios Técnicos, la sesión extraordinaria de su Pleno.

Fuó objeto fundamental del mismo, el examen y aprobación del Reglamento de régimen interior y funcionamiento de la propia Comisión. Dicho Reglamento, que resultó aprobado, regula la composición del Pleno, Permanente y

Comisiones de Trabajo; régimen de sesiones, adopción de acuerdos y el establecimiento de una Clínica Técnica y otra Administrativa que funcionará en la Diputación Provincial, para la formulación y ejecución de los planes anuales de ayuda económica, estatal obras y servicios de interés local y provincial, todo ello de acuerdo con las disposiciones vigentes, especialmente, el Decreto de 13 de marzo del corriente año.

### NINO MALTRATADO A PATADAS

Al niño, de quince años, vecino de Palavea, Perfecto Fariñas Barreiro, lo maltrataron a patadas ayer en las últimas horas de la tarde, y le ocasionaron fuertes contusiones, que han sido calificadas de pronóstico reservado en la Casa de Socorro de Cuatro Caminos, donde le hicieron la cura de urgencia. El agresor fué denunciado.

# Se celebró el Domingo el "Día de la Prudencia", en Pontevedra

## Commemoracion del centenario de don Perfecto Feijóo

PONTEVEDRA, 24. — Con extraordinario éxito se celebró hoy en esta capital el primer "Día de la Prudencia", organizado por el Patronato Provincial de la Prudencia. Por la mañana hubo una concentración pública, en la que intervinieron miembros del Moto Club de Pontevedra y del Vespa Club de España y que consiguió un excelente resultado.

En la Plaza de Toros, con lleno total, hubo también un gran festival infantil en el que intervinieron Manolo Moran y Miguel Gila.

Presidieron el festival los gobernadores civiles de Pontevedra y Orense y demás autoridades provinciales y locales. Al final, le fué impuesto por el Gobernador civil el "Prudencia" de plata a Manolo Moran y entrega de diploma de honor a Gila.

**CENTENARIO DE DON PERFECTO FEIJOO**  
Se ha conmemorado hoy en esta capital el centenario del nacimiento del popular farmacéutico pontevedrés don Perfecto Feijóo Poncelet, fundador de los corsos gallegos.

Se celebraron diversos actos organizados por el Colegio Farmacéutico Provincial y patrocinados por el Ayuntamiento. En la capilla de la Divina Peregrina hubo una función religiosa presidida por el general de Farmacia y presidente de la Asociación Española de Historia y Farmacia, señor Roldán, autoridades y representaciones. El coro "Cantigas da Terra" de La Coruña, interpretó diversas composiciones sacras.

En el momento de hacerse público el fallo, los vinos ganadores son premiados con vitívolas copas de plata y diplomas, a más de importantes donativos de las casas comerciales. La comisión organizadora de la fiesta nos ruega hagamos constar su reconocimiento a las empresas "Azufre del Noroeste S. A." y a "Sociedad Anónima de Abonos Químicos M. E. D. E. M." por sus generosas aportaciones, consistentes, la primera, en 200 kgs. de azufre, y, la segunda, en 400 kgs. de abono compuesto para viñas, a distribuir todo ello entre los primeros premios.

A continuación tiene lugar el suculento "xantar" servido por un acreditado restaurante, donde junto a los mariscos se degustaron los sabrosos platos de la gastronomía cambadésa, regados con los más excelentes vinos blancos y tintos del país.

José M. Castroviejo, cronista oficial del certamen, y Alvaro Cunqueiro, su pregonero, tal vez nos dejarán en la sobremesa con uno de sus inspirados coloquios. Asisten, además, otros conocidos escritores e ilustres personalidades de dentro y fuera de la región, entre las que hemos de hacer resaltar, con la presencia patriarcal de nuestro gran Ramón Cabanillas, la invitación hecha este año a los Srs. Embajadores de Francia, Barón y Baronesa de la Journelle, acompañados del agregado de dicha legación M. Paul Cui-nard. Son igualmente invitados de honor una representación de la muy ilustre Orden de Caballeros del Tostevin, de la Borgoña, que como es sabido, es el noble y viejo país de donde los laboriosos mojes de Cluny extrajeron las primitivas copas de albariño para arraigarlas, de una parte en nuestras tierras y de otra, en los nórdicos confines de la vid, orillas del Mosela y Rhin, cuyos vinos son hermanos de sangre de los nuestros.

Grupos de guiteros amenizarán los intermedios de la fiesta y, mediada la tarde, gentiles señoritas cambadésas obscurarán a los asistentes

# VIGO

EN EN CHOQUE CASUAL LE ROMPIERON 30 DOCENAS DE HUEVOS, QUE LLEVABA EN UNA CESTA

VIGO, 25 (Por teléfono. — De nuestra Delegación). — A las nueve y media de esta mañana en las inmediaciones del mercado de Sobroso, Claudio García, que llevaba a sus espaldas un saco de patatas de cien kilos, tropezó con Benedicta Alén, que portaba una cesta con 30 docenas de huevos. Los huevos cayeron totalmente destruidos. Benedicta denunció el hecho al Juzgado de Guardia.

### CHOCHE DE UNA MOTO Y UN AUTOMOVIL

Anoche ingresó en la Residencia "Almirante Viena", Jaime Préstamo Gómez, de 25 años, natural de Lugo, y vecino de Porrillo, quien yendo en motocicleta chocó en Redondo con un automóvil. Se halla en grave estado, pues presentaba abdomen agudo por ruptura de bazo.

### ACCIDENTE CICLISTA

El muchacho de 16 años, Carlos González Barrés, vecino de las Carmelas, se cayó a mediodía de ayer de una bicicleta, fracturándose la clavícula derecha.

### TRIUNFADORES EN EL CONCURSO INTERNACIONAL DE TENIS DE CLUB DE CAMPO.

Asistió ayer, mañana y tarde, a Club de Campo, un numeroso y distinguido público, que siguió con extraordinario interés los partidos finales del interesante Concurso Internacional de Tenis que allí se ha venido celebrando estos días.

En la final de individuales caballeros el campeón español, Santana, venció al americano W. Alvarez por 6-2, 3-6, 6-0 y 6-1.

La chilena Carmen Ibarra, venció en la final individual de damas a la inglesa Hird, por 6-3, 6-6 y 6-3.

Hubo, por la tarde, dos interesantísimas semifinales dobles. En la primera, Ana María Stalleda y Santana, triunfadora sobre Alicia Guri y Garrido por 6-1, 6-4, en la segunda semifinal, fueron vencedores Hird y Garrido sobre Carmen Ibarra y Rodríguez, por 6-4, 4-6, 6-2.

La final de dobles mixtos, se jugó de noche y dio el triunfo a la jugadora inglesa Hird y al francés Gerrard, frente a la señorita Stalleda y al campeón español Santana, por 7-5, 6-2.

Anoche se celebró en Club de Campo la tradicional cena de gala, para la entrega de premios a los vencedores.

## El domingo, en Cambados

# La fiesta del Vino Albariño

CAMBADOS (De nuestro corresponsal J. Gómez Pomares). — El domingo, día 31, en el espléndido parque del pazo de Bazán de la señorial villa de Cambados, se celebrará el ya renombrado Certamen-Fiesta del Vino Albariño, donde se dan cita todos los años cosecheros de El Rosal, Sotomayor, El Condado, Boredones, lugares de El Salnés y otros puntos donde es fama se crían los más exquisitos caldos de uva albariña.

El concurso se desarrolla en medio de gran animación y entusiasmo, especialmente por parte de los cosecheros, quienes, ya con semanas de anterioridad a la fiesta, discuten, dogmatizan, y se exaltan al calor del universal y apasionante tema de "los vinos".

Con toda solemnidad, un Jurado, constituido por expertos catadores, unicos magistrados con potestad para dictar sentencia en este especialísimo fuero, decide los premios, mientras el "Notario oficial" del certamen, Sr. Casal, levanta acta de lo acordado y da fé del secreto de las votaciones.

En el momento de hacerse público el fallo, los vinos ganadores son premiados con vitívolas copas de plata y diplomas, a más de importantes donativos de las casas comerciales. La comisión organizadora de la fiesta nos ruega hagamos constar su reconocimiento a las empresas "Azufre del Noroeste S. A." y a "Sociedad Anónima de Abonos Químicos M. E. D. E. M." por sus generosas aportaciones, consistentes, la primera, en 200 kgs. de azufre, y, la segunda, en 400 kgs. de abono compuesto para viñas, a distribuir todo ello entre los primeros premios.

A continuación tiene lugar el suculento "xantar" servido por un acreditado restaurante, donde junto a los mariscos se degustaron los sabrosos platos de la gastronomía cambadésa, regados con los más excelentes vinos blancos y tintos del país.

José M. Castroviejo, cronista oficial del certamen, y Alvaro Cunqueiro, su pregonero, tal vez nos dejarán en la sobremesa con uno de sus inspirados coloquios. Asisten, además, otros conocidos escritores e ilustres personalidades de dentro y fuera de la región, entre las que hemos de hacer resaltar, con la presencia patriarcal de nuestro gran Ramón Cabanillas, la invitación hecha este año a los Srs. Embajadores de Francia, Barón y Baronesa de la Journelle, acompañados del agregado de dicha legación M. Paul Cui-nard. Son igualmente invitados de honor una representación de la muy ilustre Orden de Caballeros del Tostevin, de la Borgoña, que como es sabido, es el noble y viejo país de donde los laboriosos mojes de Cluny extrajeron las primitivas copas de albariño para arraigarlas, de una parte en nuestras tierras y de otra, en los nórdicos confines de la vid, orillas del Mosela y Rhin, cuyos vinos son hermanos de sangre de los nuestros.

Grupos de guiteros amenizarán los intermedios de la fiesta y, mediada la tarde, gentiles señoritas cambadésas obscurarán a los asistentes

baillando típicas "muineiras" y la "enxebre" danza "das patelas".

Todo, en fin, promete una feliz jornada en Cambados.

**RECOGIDA DE TARJETAS.** Las personas interesadas en acudir al certamen deberán recoger las tarjetas antes del día 26, fecha en que concluye el plazo de su adquisición, pudiendo hacerlo en: Vigo (Bar Fidejucio y Taberna del Alameda), Pontevedra ("Liceo Casino y Bar Carabela), Villagarcía (Bar Central), Santiago (Óptica Bescansa, Toral 10).

La comisión del IV Certamen Fiesta del Vino Albariño tiene el honor de convocar a los cosecheros de El Rosal, Tomiño, Sotomayor, El Condado, lugares de El Salnés y demás comarcas donde se crían los exquisitos caldos de uva albariña para participar en el renombrado concurso que se celebrará en Cambados el día 31 de Agosto a las doce de la mañana.

POMARES

**Sanatorio Neuropático DEL Dr. Lois Asorey**  
PAZO DEL CARMEN  
El Esti. — Teléfono 1541  
Para enfermos nerviosos y psíquicos en sus condiciones de COMPOSTELA  
Hors de soins  
De doce a dos  
Consultorio, Preguntorio 9

**Cocinas eléctricas EDESA**  
CON HORNO  
OCUPAN POCO ESPACIO  
Distribución Depoito  
Vda. de Pedro Fernández e Hijos  
Instalaciones eléctricas  
FERROL

# Anuncios por palabras

**AUTOMOVILES**  
SE VENDE camion 5 toneladas. Para informes: CENTRO DE INFORMACION, Pombal, 17, 1.º, Santiago.

**VENDO** Studebaker, cinco plazas amplias, buen estado. Para informes: CENTRO DE INFORMACION, Pombal, 17, 1.º, Santiago.

**ALQUILERES**  
SE ALQUILAN en quinta de escrib. Vda. de Romar, Castro Sotelo, 17. Tel. 1203 Santiago.

**SE ARRIENDA** local céntrico para comercio. — Razon: en esta Admon.—Santiago.

**EN SITIO** céntrico, necesitanse dos habitaciones propias consultorio. — Diríjanse o escriban, a esta Admon. — Santiago.

**ALQUILO** piso pequeño céntrico.—Razon: Real, 36, bajo, Ferrol.

Muy AMPLIO, céntrico, dos calles, se alquila bajo. — Informes: Gallano, 58, primero. — Ferrol.

**COMPRA-VENTA**  
COMPRO muebles, ropas y objetos usados. Avisando paso a domicilio. Canalejas, 142.—Tel. 2506. — Ferrol.

COMPRO torio mecánico 150 entre puntos, piedras esmeril, soldaduras eléctrica y oxígeno y taladro, todo buen estado. — Ofertas en Santiago: Castro, 13, 2.º, y en Ferrol, San Carlos, 88, 1.º.

MOTO "Vespa", buenas condiciones. Razon: esta Administración. — Santiago.

EL RASTRO. Compra-venta de ropas, muebles y objetos. Paso a

domicilio, María, 106, Ferrol.

**ARTICULOS** para bañes, regalos, loza, cristal, porcelana, los mejores precios. Casa Cortizas, Rubalcava, 9, Ferrol.

**SALANZAS AUTOMÁTICAS.** Casa Sigma. Facilidades pago. Sagal, 14. — Santiago.

**VENDESE** cafetera "Omega", 4 brazos, nueva; cafetera "Numbar", 2 brazos, usada. — Jesús Millarengo, Av. Generalísimo, 44, Ferrol.

**VENDO** solar industrial 3.559 mts. cuadrados frente carretera general, circundado por calles, tiene garaje tranvias. Casa con o sin tierras, todo libre. — Razon: Dolores, 55, segundo, Ferrol.

**SE VENDEN** solares Ensanche. Razon: Ruvalcaba, 26, 2.º. Ferrol.

**VENDO** la casa de Basquinos, 77. — Lizarbe de Inquilinos Razon: Eduardo González, Basquinos, 26. — Santiago.

**TOTALMENTE** libre, vendo casa Rúa San Pedro. Informes: Preguntorio, 27, Santiago.

**VENDO** casa con piso libre. Razon: Bonabal, 1. — Santiago.

**QUIERE VENDER SU CASA?** ROCA, GARANTIA, SERIEDAD, SOLAMENTE AGENCIA ROCA.—Gral. Franco, 81, 1.º. Ferrol.

**VENDESE** finca 110 ferrados terra, toda sembrada (LIBRE). Precio 550.000 ptas. AGENCIA ROCA.—Ferrol.

**VENDESE** chalet construcción moderna, Alto del Castaño (LIBRE). AGENCIA

ROCA, Gral. Franco, 81, 1.º. — Ferrol.

**VENDESE** dos casas, tres plantas, desván libre, otra dos plantas. Precio: pesetas 200.000. — AGENCIA ROCA. — Ferrol.

**VENDESE** casa dos plantas, piso libre. — Precio: 70.000 ptas. AGENCIA ROCA. — Ferrol.

**VENDESE** casa cinco plantas, construcción moderna, piso libre. AGENCIA ROCA. — Gral. Franco, 81, 1.º. — Ferrol.

### KASPASOS

**URGE** traspaso Bar "Estrella del Mar", por embarcar el dueño. — Muelle de Perito, frente Astano.

**Se IRASPASA** café-bar, sito céntrico, por no poder atenderlo. — Razon: Canalejas, 176, bajo. — Ferrol.

### PERDIDAS

**PERDIDA** gafas graduadas, color ahumado, noche sábado. Se gratificará entrega. Hospital, 22, primer, Ferrol.

### VARIOS

**SE NECESITA** una pareja de sierra portuguesa, profesional, para trabajo de durabilidad. — Para informes: en EL CORREO GALLEGO. — Ferrol.

**SE NECESITA** asistente y sirvienta dormir dentro buen sueldo. — María, 43. — Ferrol.

**LICENCIADO** Filisofía y Letras, precisese colegio provincia Orense. Solicitudes: Apartado 137. — Coruña.

**ACADEMIA "JORGE JUAN"**  
Ingresados, Cuerpo General:  
Sres.: DOLARECA, CASTINEIRA Y DUENAS.  
Ingresados, Cuerpo Máquinas:  
Sres.: HERMIDA, SOMORROSTRO Y DOVAL.

**RELOJES**  
La marca que Va. quiera  
El precio que Va. desee  
CONTADO y PLAZOS  
**CASA SIGMA**  
SAGASTA, 14, ferrol



# El viaje a Marte solo podrá ser así

## Más de un año para llegar al planeta

Escribe ERNST STUHLINGER

La duración de este viaje con una tal nave, hasta Marte, sería algo más de un año. El viaje de vuelta poco menos de un año.

La proporción del peso total inicial a cargo útil es inferior a la de 5 a 1, cifra muy favorable para un vehículo movido por cohetes.

El proyecto estructural de la nave tendría en cuenta la ausencia de asistencia atmosférica y de fuerzas de aceleración apreciables. Los elementos estructurales serán muy poco pesados. El proyecto propuesto es simétrico en torno a su eje longitudinal con el reactor en un extremo y el alojamiento de la tripulación en otro. Tan pronto como la turbina y el generador comiencen a girar, toda la nave figurará lentamente en sentido contrario. La rotación de la nave que continúa en tanto gira el turbogenerador es muy conveniente porque obliga al líquido condensado en la cámara de refrigeración a deslizarse por el borde exterior, desde donde puede ser bombeado nuevamente al intercambiador de calor.

También la tripulación en su alojamiento toroidal tendrá una leve sensación de gravedad estimulada por la fuerza centrífuga. Las cámaras de empuje con los depósitos de materia propulsora serán montados de tal forma que la fuerza de empuje siempre pase por el centro de gravedad de la nave. El vehículo de aterrizaje que será empleado en Marte estará montado sobre el conjunto de cámaras de empuje, estando el sector de empuje orientado a través de su centro de gravedad. Dicho sector será normalmente paralelo a la tangente de la trayectoria.

piral a una altura de sesocientos millas sobre la superficie de Marte. La tripulación para los motores y se prepara para la exploración del planeta. El momento oportuno para iniciar el viaje de vuelta se producirá cuatrocientos setenta y dos días más tarde. Este largo período de espera dará tiempo suficiente a la tripulación para observar a Marte con detenimiento por telescopio y con cohetes-sonda; a descender a su superficie árida con un vehículo alado de aterrizaje, a explorar el terreno y estudiar sus misterios y finalmente a regresar a la nave con la ayuda del mencionado vehículo de aterrizaje.

El viaje de regreso a la Tierra será similar al viaje de ida. A pesar de que se dispone de técnicas relativamente sencillas con la que impulsar, dirigir y navegar una nave de espacio, quedan una porción de cuestiones que pueden parecer mucho más difíciles de resolver. Los meteoros y los rayos cósmicos suponen un peligro desconocido para los seres humanos que vienen protegidos por la atmósfera de la Tierra.

Para que un gran problema mantener una atmósfera artificial para que los seres humanos puedan vivir dentro de su alojamiento y proyectar trajes especiales con que los hombres puedan trabajar con comodidad.

El plazo de dos años durante el que la tripulación habrá de vivir monotonamente dentro de la nave, puede traer una insoportable psicología. Pero las perspectivas no son tan negras como parecen. Pueden pro-



El Dr. Ernst Stuhlinger, Director de la oficina de proyectos de investigación del Departamento de Projectiles, Balística, del Ejército de los EE. UU. trabaja desde hace 5 años en el estudio y desarrollo de sistemas de propulsión eléctrica para las naves del espacio.

tegerlos de los meteoritos, que son frecuentes mediante un paracaídas especial, consistente en una delgada chapa metálica alrededor de la nave. Los me-

teoritos grandes son raros. Si uno de ellos perforase las paredes de la nave, las computas del departamento averiado se cerrarían automáticamente y en la mayoría de los casos podrían repararse los daños antes de que se produjera una catástrofe. En el caso de que se destruyese una parte vital de la maquinaria, la tripulación abandonaría la nave y pasaría a una de las otras (habrá un total de diez naves navegando juntas en cada expedición). Las probabilidades de que un hombre sea alcanzado por un meteorito son los mismos que existen en la Tierra para cualquier tipo de accidente.

### MAYORES SEGURIDADES QUE EN EL VIAJE DE COLON

Todavía sabemos muy poco de los peligros de las radiaciones cósmicas en los espacios interplanetarios, pero podemos confiar en que se dispondrá de medios eficaces para proteger a los tripulantes antes de iniciar su primer viaje a Marte. La central-satélite tripulada, primer paso para realizar un viaje interplanetario, constituirá un excelente laboratorio de investigación para estudiar los efectos en los espacios siderales incluyendo la ausencia de la fuerza de gravedad, atmósfera artificial y la vida dentro de un espacio limitado. Cuando la primera nave del espacio abandone el satélite en un viaje hacia Marte, todo estará mucho mejor preparado en todos los aspectos y detalles que la expedición de Colón cuando encontró el continente americano. Las probabilidades de un feliz retorno para los viajeros serán mayores que los de muchos equipos de hombres valientes y atrevidos que partieron en el pasado en busca de nuevas tierras.

La tripulación de una nave interplanetaria tendrá más comodidades y más espacio para moverse que la de un moderno submarino. Se mantendrá en contacto constante con la Tierra por radio y televisión. Los hombres que se elegirán para la expedición deberán gozar de una salud y una estabilidad excelentes. Serán personas de orientación científica que reúnan el deseo de aventura juntamente con el de adquirir conocimientos científicos; hombres que puedan dominar sus deseos personales en beneficio de la idea de alcanzar grandes progresos técnicos y científicos. Los hombres de este tipo no rehusarán pasar dos años tranquilos viajando a bordo de una nave del espacio. En su vida normal, un hombre de esta categoría lleva consigo un gran atraso de labor científica sin terminar, ya que nunca tiene tiempo para terminarla. Si se les da una oportunidad de dos años completos sin distracciones para estudiar y trabajar en sus labores preferidas, esta perspectiva será para ellos un sueño más que se convertirá en realidad cuando la primera nave inicie su largo viaje a Marte.

ERMET STUHLINGER

(Una exclusiva de la Agencia EUROPA)

# EL CORREO GALLECO

## Inglaterra y sus Clubs

### Dos centenarios casi simultáneos: El del Alpino y el del Savage "Club de los sin Club"



La tranquilidad, sosiego y quietud de los Clubs británicos es proverbial. He aquí la sala de lecturas de uno de ellos, reposando de paz física y nudo de relaciones sociales.

Aunque en muchos aspectos los Clubs no son hoy lo que eran en el pasado siglo, su número y variedad continúan siendo un exponente de la afición que el inglés siente por el Club. Por lo que a Londres se refiere, basta darse un paseo desde la casa de Wellington en la esquina de Hyde Park, a lo largo de Piccadilly, bajando por Saint James's y terminando en Pall Mall, para apreciar su diversidad de épocas, de estilo y de contenido.

La que fue antigua residencia de Palmerston en Piccadilly es hoy la sede del Club del Ejército y de la Marina. En Saint James's, los tres Clubs decanos compiten en su contenido histórico, pero, por lo que a la belleza de sus edificios se refiere, "Boodle's" se lleva la palma con su deliciosa fachada diseñada por Adams. Al entrar en Pall Mall el "Oxford and Cambridge" y el "United University" ofrecen un típico ambiente universitario; entre aquellos, el cosmopolita "The Travellers" es una reminiscencia de una época en que el viajero daba prestigio, y en él todavía existe la barandilla de la escalera que fue instalada especialmente para guiar la mano temblorosa de Talleyrand en los días en que era embajador de Francia en la Corte de San Jaime y socio honorario del Club; el "Conservative" y el "Junior Carlton" ponen la nota política, que comparten con el "Reform", sede del liberalismo victoriano; el Real Automobile Club es, por supuesto, fruto de los últimos tiempos, y tiene más socios que todos los demás Clubs juntos. En el "United Services", los jefes y los oficiales de las fuerzas armadas se reúnen bajo innumerables retratos de generales y almirantes famosos. Y, finalmente, la imponente silueta del "Athenaeum", con su columna helénica y la copia de un friso del Partenón, y rematado por una gran estatua dorada de Atenea.

No hay ciudad, por pequeña que sea, que no posea un Club de la "British Legion", fundados a millares por los ex-combatientes de la primera guerra europea. No hay pueblo inglés que no tenga un Club de fútbol o de cricket. En realidad hay clubs de todo y para todos; los hay políticos, sociales, deportivos y religiosos; hay Clubs para fomentar las buenas causas y otros cuyos fines son la extirpación de las malas. La más pequeña cosa induce al inglés a formar un Club, con la resaca de que hay muy pocos ingleses que no pertenezcan a alguno.

Como no podía por menos de ocurrir, hace poco descubrió un periodista en el barrio londinense de Soho un nuevo Club que viene a llenar el único vacío que quedaba. Su paradójico nombre justifica, por sí solo, su existencia: es el "Club de los Sin Club".

J. G. STEWARD

### MADRID Y BARCELONA CONTARAN CON SALAS DE "CINERAMA"

BARCELONA, 24.—A partir del próximo octubre España tendrá dos salas de "cinerama" instaladas en el teatro Albeniz, de Madrid, y el Teatro Nuevo, de Barcelona, por lo que será la primera nación europea con dos salas de este tipo.

El cinerama es el más espectacular de los medios de proyección cinematográfica, ya que tres cabinas proyectan sendas películas sobre una pantalla de 25 metros de larga, en semicírculo, por lo que de alta, lo cual da una gran sensación de realidad, al incluir al espectador dentro del mundo de imágenes que ocupa la pantalla. Asimismo, siete bandas de sonido, pasadas por una cabina especial, dan una auténtica sensación de movimiento del sonido. Las tres cabinas de proyección y la de sonido, funcionan bajo el mando de una cuarta cabina de control.

Actualmente en Europa. Cuentan con "cinerama" París, Londres, Roma, la sala provisional de la Exposición Universal de Bruselas y se está instalando en Frankfurt—Cifra.

## Venezuela construye su primera fábrica de papel

### Los venezolanos usarán que el petróleo no sea su única fuente de riquezas

CARACAS (Crónica especial para ICE, por Julián Cardona). Los grandes depósitos oleícolas que permanecen aprisionados bajo el suelo de Venezuela han hecho del país la tierra del petróleo por antonomasia. Sin embargo, Venezuela se encuentra muy lejos de ser lo que esos otros países del Oriente Medio, en los que el petróleo es la única fuente de riqueza. Aquí por el contrario, y al margen del petróleo existen otras muchas posibilidades. Los yacimientos de mineral de hierro y de otros minerales son cada día más numerosos. El establecimiento y montaje de industrias nuevas va cobrando cada vez mayor importancia. Los venezolanos se encuentran totalmente decididos a aprovechar todos sus recursos y a que el petróleo sea sólo una parte, aunque importante, de sus fuentes de riqueza.

Dentro de un mes escaso, la primera fábrica de papel de Venezuela entrará en funcionamiento en Puerto Cabello, tras un año de trabajos, en los que se han invertido tres millones y medio de dólares.

La fábrica está siendo construida por Veneval, en la que participan un grupo importante de hombres de negocios venezolanos, los tres millones y medio de dólares, sin embargo, proceden de un crédito del Banco de Exportación e Importación que les fue concedido con el referido objeto, y que será devuelto a largo plazo y a un bajo tipo de interés.

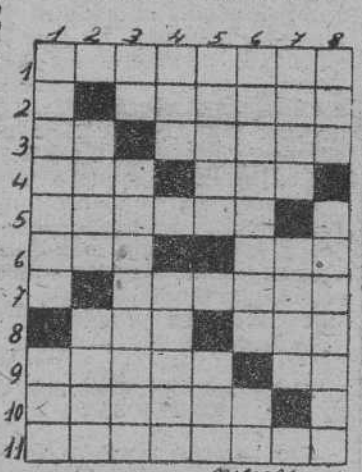
De acuerdo con Mr. A. L. Luttrup, la mayor parte del crédito se ha empleado en la adquisición en Estados Unidos de maquinaria y equipo Worthington para las instalaciones, incluido el de generación de energía eléctrica consistente en una turbina de vapor con una capacidad de 9.375 Kw., cuyo montaje se está efectuando en estos momentos. Mr. Luttrup explicó que la decisión de montar la referida turbina de vapor obedeció al hecho de que el vapor es también esencial para la fabricación del papel.

En principio, en la fábrica se producirá papel para envolver y papel corrugado. No obstante está prevista la producción de diversos tipos de papel de imprenta para fecha próxima. De acuerdo con Mr. Luttrup.

El montaje de esta primera fábrica es sólo parte de un programa más amplio cuyo objetivo es poder atender al consumo total de Venezuela, de acuerdo con la política del actual Gobierno.

Dicha política tiende a fomentar y dar prioridad a las importaciones de bienes de producción sobre los bienes de consumo, con miras a un futuro más o menos lejano. Es evidente que el petróleo representa una gran riqueza para Venezuela y que sus yacimientos son gigantescos, pero esto no quiere decir que sean eternos o ilimitados. Cuando el petróleo se agote, la economía de Venezuela tendrá que descansar sobre otras industrias que, si no se encuentran ya levantadas, representarán para el país la entrada en una fase importante de desarrollo.

### GRUCIGRAMA



HORIZONTALES.—1: Balaño, ya cursado.—2: Acertar.—3: Nota musical. (Al rev.) Arbol salicáceo.—4: Anillo. Villa de la provincia de Alicante.—5: Donativo.—6: Constelación. (Al rev.) Lilano.—7: Conjunto de frutos sostenidos por un eje común.—8: Praderia que suele secarse el ganado vacuno. Hojas purpúreas.—9: Alcaenas pequeñas. Siglas de mercaderías.—10: (Al rev.) Trabajar la tierra.—11: Armazón osea.

VERTICALES.—1: Azúcar. Ruido que producen ciertos movimientos acompañados.—2: Río de Armenia, el principal afluente del Kura. Nombre de mujer.—3: Negación. (Al rev.) Lastimado, herido.—4: Ligo. Provincia española. Números romanos. (Al rev.) Caminas.—6: Aumento, crecimiento. Nombre de letra.—7: Pintor español. Ayuntamiento de la provincia de La Coruña.

## RINCON AMENO



—Bueno, ahora ordeña, a ver si sale café con leche.

8: Río español. Tempestad de truenos.

SOLUCION AL ANTERIOR

HORIZONTALES.—1: Malnotazo.—2: Arenal.—3: Ra. asora.—4: Ada. of.A.—5: Meleina.—6: Ozú. Ron.—7: Cananda.—8: Sil. naM.—9: Soles. Se.—10: Elevas.—11: Repetira.

VERTICALES.—1: Moramos. Ser.—2: adeZ. Sole.—3: Na. alucife.—4: Ora. Eleve. 5: Tesón. saT.—6: Anotarán. SI.—7: Zera. Odas.—8: Oia. anamela.

### SE INICIA EL VIAJE NAVEGANDO EN ESPIRAL

La ruta de la nave del espacio con un sistema de propulsión eléctrica será distinta de otra propulsada con motores químicos. La aceleración de una nave eléctrica es sólo una pequeña fracción de una g. El consumo de materia propulsora y proporción de masa son inferiores a los de una nave de motor químico. El tiempo de población es mucho más largo. Como se menciona anteriormente, el sistema de propulsión eléctrica funciona durante todo el viaje a excepción de unos pocos y cortos períodos que son necesarios para maniobras de corrección. La trayectoria de una nave eléctrica no seguirá una curva elíptica sino segmentos de espirales.

Al principio, la nave se mueve en espiral, en torno a la Tierra y su distancia de la central del satélite aumenta lentamente. Después de dos horas no se encontrará a más de veinte millas de distancia. Después de otros dos días de moverse continuamente en espiral, su distancia de la Tierra será de unas cien mil millas, aproximadamente a medio camino de la Luna, y habrá completado 376 revoluciones o vueltas en torno a la Tierra.

Unos días más tarde, su velocidad y distancia de la Tierra habrán aumentado tanto que la nave no se encontrará ya frenada por la fuerza de atracción de la Tierra. Su trayectoria será más recta hasta alcanzar una gran espiral en torno al Sol.

A los ochenta, noventa y cinco días, la unidad de empuje girará ciento ochenta grados y la nave empezará a frenar. De no hacerlo nunca podría ser capturada por el campo de gravedad del planeta Marte. El frenado induce paulatinamente a la nave a iniciar una espiral en torno al Sol. A los doscientos setenta y seis días, se invertirá de nuevo el empuje para convertirla en aceleración y esta última maniobra impulsa suavemente la nave a una elipse meridiana. Llegará a Marte a los trescientos sesenta y siete días. Si el viaje ha sido cronometrado correctamente, la nave se aproximará a un punto de la elipse situada en ese momento, en la nave llegase demasiado tarde o demasiado pronto orientará el vector de empuje lentamente hacia el Sol o en dirección contraria. Al hacer esto, logrará permanecer en la elipse meridiana con exceso de velocidad o todo lo contrario. En el primero de estos casos, se acercará a Marte por la parte posterior, desde atrás, en el segundo será Marte quien se acerque a la nave. Serán necesarias unas cuantas maniobras para inducir a la nave a iniciar una espiral en torno al planeta. De no ser así chocaría contra Marte o rubasaría el planeta en una trayectoria hiperbólica.

### QUE PELIGROS GUARDAN LOS METEORITOS

En el día cuatrocientos doce, la nave había descendido en es-

Anúnciese en LA NOCHE